

# 大般涅槃經

(三十六卷：第三十一卷至第三十三卷)

北涼天竺三藏曇無讖譯 梵

宋沙門慧嚴慧觀同謝靈運再治



南無本師釋迦牟尼佛

## 說 明

本繁體校正版《大般涅槃經》(南本)電子書，是根據《乾隆大藏經》大乘涅槃部，第0110部，北涼天竺三藏曇無讖譯梵、宋沙門慧嚴慧觀同謝靈運再治《大般涅槃經》(36卷)影印本校正的。標點符號僅供參考。

為了便於讀誦，本電子書按順序每三卷合為一冊，共十二冊。若每天讀一冊，可十二天讀完。

本電子書是免費結緣品。特此說明。

仁慧草堂

二〇一八年十一月

## 目 录

起誦儀 .....	- 1 -
香讚 .....	- 1 -
開經偈 .....	- 1 -
大般涅槃經卷第三十一 .....	- 2 -
迦葉菩薩品第二十四之一 .....	- 2 -
大般涅槃經卷第三十二 .....	- 42 -
迦葉菩薩品第二十四之二 .....	- 42 -
大般涅槃經卷第三十三 .....	- 77 -
迦葉菩薩品第二十四之三 .....	- 77 -
結誦儀 .....	- 109 -
補闕真言 .....	- 109 -
發願文 .....	- 109 -
迴向偈 .....	- 110 -
迴向偈 .....	- 110 -
三皈依 .....	- 111 -



## ●起誦儀

### 香讚

(一編)

爐香乍爇. 法界蒙薰. 諸佛海會悉遙聞. 隨處結  
祥雲. 誠意方殷. 諸佛現全身.

南無香雲蓋菩薩摩訶薩 (合掌三稱)

南無本師釋迦牟尼佛 (合掌三稱)

### 開經偈

(一編)

無上甚深微妙法 百千萬劫難遭遇  
我今見聞得受持 願解如來真實義

# 大般涅槃經卷第三十一

北涼天竺三藏曇無讖譯 梵

宋沙門慧嚴慧觀同謝靈運再治

## 迦葉菩薩品第二十四之一

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如來憐憫一切眾生，不調能調，不淨能淨，無歸依者能作歸依，未解脫者能令解脫，得八自在，為大醫師，作大藥王。善星比丘是佛菩薩時子，出家之後受持、讀誦、分別解說十二部經，壞欲界結，獲得四禪。云何如來記說善星是一闍提、廝下之人、地獄劫住不可治人？如來何故不先為其演說正法，後為菩薩？如來世尊若不能救善星比丘，云何得名有大慈憫？有大方便？」

佛言：「善男子，譬如父母唯有三子：其一子者，有信順心，恭敬父母，利根智慧，於世間事能悉<sup>1</sup>了知；其第二子，不敬父母，無信順心，利根智慧，於世間事能速了知；其第三子，不敬父母，無有信<sup>2</sup>心，鈍根無智。父母若欲教告<sup>3</sup>，

<sup>1</sup> 大正藏：速

<sup>2</sup> 大正藏：信順；永樂北藏及龍藏：有信

<sup>3</sup> 大正藏：教告之時；永樂北藏及龍藏：教告

應先教誰？先親愛誰？當先教誰知世間事？」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！應先教授有信順心、恭敬父母、利根智慧知世事者，其次第二，乃至第三。而彼二子雖無信順、恭敬之心，為慈念故，次復教之。」

「善男子，如來亦爾，其三子者，初喻菩薩，中喻聲聞，後喻一闍提。如十二部經修多羅中微細之義，我先已為諸菩薩說；淺近之義，為聲聞說；世間之義，為一闍提、五逆罪說，現在世中雖無利益，以憐憫故，為生後世諸善種子。」

「善男子，如三種田：一者，渠流便易，無諸沙鹵、瓦石、棘刺，種一得百；二者，雖無沙鹵、瓦石、棘刺，渠流險難，收實減半；三者，渠流險難，多諸<sup>4</sup>沙鹵、瓦石、棘刺，種一得一，為稟<sup>5</sup>草故。善男子，農夫春月，先種何田？」

「世尊！先種初田，次第二田，後及第三。」

「初喻菩薩，次喻聲聞，後喻一闍提。善男子，譬如三器：一者，完；二者，漏；三者，破。若欲盛置乳酪、酥水，先用何者？」

「世尊！應用完者，次用漏者，後及破者。」

<sup>4</sup> 大正藏：有

<sup>5</sup> 大正藏：稟



「其完淨者喻菩薩僧，漏喻聲聞，破喻一闍提。善男子，如三病人俱至醫所：一<sup>6</sup>、易治；二<sup>7</sup>、難治；三、不可治。善男子，醫若治者，當先治誰？」

「世尊！應先治易，次及第二，後及第三。何以故？為親屬故。」

「其易治者喻菩薩僧，其難治者喻聲聞僧，不可治者喻一闍提，現在世中雖無善果，以憐憫故，為種後世諸善種子<sup>8</sup>故。善男子，譬如大王有三種馬：一者，調，壯，大力；二者，不調，齒壯，大力；三者，不調，羸老，無力。王若乘御，當先何者？」

「世尊！應當先乘調壯大力，次乘第二，後及第三。」

「善男子，調壯大力喻菩薩僧，其第二者喻聲聞僧，其第三者喻一闍提，現在世中雖無利益，以憐憫故，為種後世諸善種子<sup>9</sup>。善男子，如大施時有三人來：一<sup>10</sup>、貴族，聰明，持戒；二<sup>11</sup>、

<sup>6</sup> 大正藏：一者；永樂北藏及龍藏：一

<sup>7</sup> 大正藏：二者；永樂北藏及龍藏：二

<sup>8</sup> 大正藏：善種子；永樂北藏及龍藏：善子；校勘：善種子

<sup>9</sup> 大正藏：善種子故；永樂北藏及龍藏：善種子

<sup>10</sup> 大正藏：一者；永樂北藏及龍藏：一

<sup>11</sup> 大正藏：二者；永樂北藏及龍藏：二

中姓，鈍根，持戒；三<sup>12</sup>、下姓，鈍根，毀戒。善男子，是大施主應先施誰？」

「世尊！應先貴姓利根持戒，次及第二，後及第三。」

「第一喻菩薩僧，第二喻聲聞僧，第三喻一闍提。善男子，如大師子殺香象時，皆盡其力，殺兔亦爾，不生輕想。諸佛如來亦復如是，為諸菩薩及一闍提演說法時，功用無二。」

「善男子，我於一時住王舍城，善星比丘為我給使。我於初夜為天帝釋演說法要，弟子之法應後師眠。爾時，善星以我久坐，心生惡念。時，王舍城小男、小女若啼不止，父母則語：『汝若不止，當將汝付薄拘羅鬼。』爾時，善星反被拘執而語我言：『速入禪室，薄拘羅來。』我言：『癡人！汝常不聞如來世尊無所畏耶？』爾時，帝釋即語我言：『世尊！如是人等亦復得入佛法中耶？』我即語言：『憍尸迦，如是人者，得入佛法，亦有佛性，當得阿耨多羅三藐三菩提。』我雖為是善星說法，而彼都無信受之心。」

「善男子，我於一時在迦尸國尸婆富羅城，善星比丘為我給使。我時欲入彼城乞食，無量眾

<sup>12</sup> 大正藏：三者；永樂北藏及龍藏：三



生虛心渴仰，欲見我跡，善星比丘尋隨我後而毀滅之，既不能滅，而令眾生不善心。我入城已，於酒家舍見一尼乾，躡<sup>13</sup>脊蹲地，餐<sup>14</sup>食酒糟。善星比丘見已而言：『世尊！世間若有阿羅漢者，是人最勝。何以故？是人所說無因無果。』我言：『癡人！汝常不聞阿羅漢者不飲酒、不害人、不欺誑、不盜、不淫？如是之人殺害父母，食啖酒糟，云何而言是阿羅漢？是人捨身必定當墮阿鼻地獄。阿羅漢者，永斷三惡，云何而言是阿羅漢？』善星即言：『四大之性猶可轉易，欲令是人必墮阿鼻無有是處。』我言：『癡人！汝常不聞諸佛如來誠言無二。』我雖為是善星說法，而彼絕無信受之心。

「善男子，我於一時與善星比丘住王舍城。爾時，城中有一尼乾，名曰苦得，常作是言：『眾生煩惱無因無緣，眾生解脫亦無因緣。』善星比丘復作是言：『世尊！世間若有阿羅漢者，苦得為上。』我言：『癡人！苦得尼乾實非羅漢，不能解了阿羅漢道。』善星復言：『何故羅漢於阿羅漢而生妬嫉<sup>15</sup>？』我言：『癡人！我於羅漢不生妬嫉

<sup>13</sup> 大正藏：踞

<sup>14</sup> 大正藏：飡

<sup>15</sup> 大正藏：嫉妬；永樂北藏及龍藏：妬嫉

<sup>16</sup>，而汝自生惡邪見耳。若言苦得是羅漢者，却後七日當患宿食，腹痛而死。死已，生於食吐鬼中。其同學輩，當輿<sup>17</sup>其尸，置寒林中。』爾時，善星即往苦得尼乾子所，語言：『長老，汝今知不？沙門瞿曇記汝七日當患宿食，腹痛而死。死已，生於食吐鬼中。同學同師當輿<sup>18</sup>汝尸，置寒林中。長老，好善思惟，作諸方便，當令瞿曇墮妄語中。』

「爾時，苦得聞是語已即便斷食，從初一日乃至六日；滿七日已，便食黑蜜；食黑蜜已，復飲冷水；飲冷水已，腹痛而死；死已<sup>19</sup>，同學輿<sup>20</sup>其尸喪置寒林中，即受食吐餓鬼之形在其尸邊。善星比丘聞是事已，至寒林中，見苦得身受食吐形，在其尸邊，躡<sup>21</sup>脊蹲地。善星語言：『大德死耶？』苦得答言：『我已死矣。』『云何死耶？』答言：『因腹痛死。』『誰出汝尸？』答言：『同學。』『出置何處？』答言：『癡人！汝今不識是寒林耶？』『得何等身？』答言：『我得食吐鬼身。善星諦聽！如來善語、真語、時語、義語、法語。

<sup>16</sup> 大正藏：嫉妬；永樂北藏及龍藏：妬嫉

<sup>17</sup> 大正藏：舁

<sup>18</sup> 大正藏：舁

<sup>19</sup> 大正藏：腹痛而終；終已；永樂北藏及龍藏：腹痛而死；死已

<sup>20</sup> 大正藏：舁

<sup>21</sup> 大正藏：蹠



善星，如來口出如是實語，汝於爾時云何不信？若有眾生不信如來真實言<sup>22</sup>者，彼亦當受如我此身。』

「爾時，善星即還我所，作如是言：『世尊！苦得尼乾命終之後，生三十三天。』我言：『癡人！阿羅漢者無有生處，云何而言苦得生於三十三天？』『世尊！實如所言，苦得尼乾實不生於三十三天，今受食吐餓鬼之身。』我言：『癡人！諸佛如來誠言無二。若言如來有二言者，無有是處。』善星即言：『如來爾時雖作是說，我於是事都不生信。』善男子，我亦常為善星比丘說真實法，而彼絕無信受之心。

「善男子，善星比丘雖復讀誦十二部經，獲得四禪，乃至不解一偈、一句、一字之義。親近惡友，退失四禪。退禪定<sup>23</sup>已，生惡邪見，作如是說：『無佛、無法、無有涅槃。沙門瞿曇善知相法，是故能得知他人心。』我於爾時告善星言：『我所說法，初、中、後善，其言巧妙，字義真正，所說無雜，具足成就清淨梵行。』善星比丘復作是言：『如來雖復為我說法，而我真實謂無

<sup>22</sup> 大正藏：語

<sup>23</sup> 大正藏：失四禪；永樂北藏及龍藏：退禪定



因果。』善男子，汝若不信如是事者，善星比丘今者近在尼連禪河，可共往問。」

爾時，如來即與迦葉往善星所。善星比丘遙見佛來，見已即生惡邪之心，以惡心故，生身陷入墮阿鼻獄。

「善男子，善星比丘雖入佛法無量寶聚，空無所獲，乃至不得一法之利，以放逸故，惡知識故。譬如有，人雖入大海，多見眾寶而無所得，以放逸故。又如入海，雖見寶聚，自戮而死，或為羅刹惡鬼所殺。善星比丘亦復如是，入佛法已，為惡知識羅刹大鬼之所殺害。善男子，是故如來以憐憫故，常說善星多諸放逸。

「善男子，若本貧窮，於是人所雖生憐憫，其心則薄；若本巨富，後失財物，於是人所生於憐憫，其心則厚。善星比丘亦復如是，受持、讀誦十二部經，獲得四禪，然後退失，甚可憐憫。是故，我說善星比丘多諸放逸，多放逸故斷諸善根。我諸弟子有見聞者，於是人所，無不生於重憐憫心，如初巨富後失財者。我於多年常與善星共相隨逐，而彼自生惡邪之心；以惡邪故，不捨惡見。

「善男子，我從昔來見是善星，少<sup>24</sup>有善根如毛髮許，終不記彼斷絕善根、是一闡提、廝下之人、地獄劫住。以其宣說無因、無果、無有作業，爾乃記彼永斷善根、是一闡提、廝下之人、地獄劫住。善男子，譬如有人，沒圍廁中，有善知識以手撓<sup>25</sup>之，若得頭髮便欲拔出，久求不得，爾乃息意。我亦如是，求覓善星微少善根便欲拔濟，終日求之，乃至不得如毛髮許，是故不得拔其地獄。」

迦葉菩薩言：「世尊！如來何故記彼當墮阿鼻地獄？」

「善男子，善星比丘多有眷屬，皆謂善星是阿羅漢，是得道果。我欲壞彼惡邪心故，記彼善星，以放逸故墮於地獄。」

「善男子，汝今當知，如來所說真實無二。何以故？若佛所記當墮地獄，若不墮者，無有是處。聲聞、緣覺所記劫者，則有二種：或虛、或實。如目捷<sup>26</sup>連在摩伽陀國遍告諸人：『却後七日天當降雨。』時竟不雨。後<sup>27</sup>記牝牛當生白犢，及

<sup>24</sup> 大正藏：若

<sup>25</sup> 大正藏：托

<sup>26</sup> 大正藏：捷

<sup>27</sup> 大正藏：復



其產時乃產駁<sup>28</sup>犢；記生男者，後乃生<sup>29</sup>女。

「善男子，善星比丘常為無量諸眾生等，宣說一切無善惡果，爾時永斷一切善根，乃至無有如毛髮許。善男子，我久知是善星比丘當斷善根，猶故共住滿二十年，畜養共行。我若遠棄，不近左右，是人當教無量眾生造作惡業。是名如來第五解力。」

「世尊！一闍提輩以何因緣無有善法？」

「善男子，一闍提輩斷善根故。眾生悉有信等五根，而一闍提輩永斷滅故。以是義故，殺害蟻子猶得殺罪，殺一闍提無有殺罪。」

「世尊！一闍提者終無善法，是故名為一闍提耶？」

佛言：「如是，如是。」

「世尊！一切眾生有三種善：過去<sup>30</sup>、未來、現在。一闍提輩亦不能斷未來善法，云何說言斷諸善法名一闍提耶？」

「善男子，斷有二種：一<sup>31</sup>、現在滅；二<sup>32</sup>、現在障於未來。一闍提輩具是二斷，是故我言斷

<sup>28</sup> 大正藏：駁

<sup>29</sup> 大正藏：產

<sup>30</sup> 大正藏：所謂過去；永樂北藏及龍藏：過去

<sup>31</sup> 大正藏：一者；永樂北藏及龍藏：一

<sup>32</sup> 大正藏：二者；永樂北藏及龍藏：二



諸善根。

「善男子，譬如有人沒圍廁中，唯有一髮毛頭未沒；雖復一髮毛頭未沒，而一毛頭不能勝身。一闍提輩亦復如是，雖未來世當有善根而不能救地獄之苦。未來之世雖可救拔，現在之世無如之何，是故名為不可救濟。以佛性因緣則可得救。佛性者，非過去、非未來、非現在，是故佛性不可得斷。如朽敗子不能生芽<sup>33</sup>，一闍提輩亦復如是。」

「世尊！一闍提輩不斷佛性，佛性亦善，云何說言斷一切善？」

「善男子，若諸眾生現在世中有佛性者，則不得名一闍提也。如世間中眾生我性，佛性是常，三世不攝；三世若攝，名為無常。佛性未來以當見故，故言眾生悉有佛性。以是義故，十住菩薩具足莊嚴乃得少見。」

迦葉菩薩言：「世尊！佛性者常，猶如虛空。何故如來說言未來？如來若言一闍提輩無善法者，一闍提輩於其同學、同師、父母、親族、妻子豈當不生愛念心耶？如其生者，非是善乎？」

佛言：「善哉！善哉！善男子，快發斯問。」

<sup>33</sup> 大正藏：牙

佛性者，猶如虛空，非過去、非未來、非現在。一切眾生有三種身，所謂過去、未來、現在。眾生未來具足莊嚴清淨之身而得<sup>34</sup>佛性，是故我言佛性未來。善男子，我為眾生或時說因為果，或時說果為因，是故經中說命為食，見色名<sup>35</sup>觸，未來身淨，故說佛性。」

「世尊！如佛所說義如是者，何故說言一切眾生悉有佛性？」

「善男子，眾生佛性雖現在無，不可言無；如虛空性，雖無現在，不得言無。一切眾生雖復無常，而是佛性常住無變。是故我於此經中說眾生佛性非內非外，猶如虛空非內非外。如其虛空有內外者，虛空不名為一為常，亦不得言一切處有。虛空雖復非內非外，而諸眾生悉皆有之，眾生佛性亦復如是。如汝所言一闍提輩有善法者，是義不然。何以故？一闍提輩若有身業、口業、意業、取業、求業、施業、解業，如是等業悉是邪業。何以故？不求因果故。善男子，如呵梨勒果，根、莖、枝、葉、華、實悉苦，一闍提業亦復如是。」

<sup>34</sup> 大正藏：得見；永樂北藏及龍藏：而得

<sup>35</sup> 大正藏：為



「善男子，如來具足知諸根力，是故善能分別眾生上、中、下根，能知是人轉下作中，能知是人轉中作上，能知是人轉上作中，能知是人轉中作下。是故當知，眾生根性無有決定。以無定故，或斷善根，斷已還生。若諸眾生根性定者，終不先斷，斷已復生；亦不應說一闍提輩墮於地獄，壽命一劫。善男子，是故如來說一切法無有定相。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如來具足知諸根力，定知善星當斷善根，以何因緣聽其出家？」

佛言：「善男子，我於往昔初出家時，吾弟難陀，從弟阿難、提<sup>36</sup>婆達多，子羅睺羅，如是等輩皆悉隨我出家修道。我若不聽善星出家，其人次當得紹王位，其力自在，當壞佛法。以是因緣，我便聽其出家修道。」

「善男子，善星比丘若不出家，亦斷善根，於無量世都無利益。今出家已，雖斷善根，能受持戒，供養恭敬耆舊長宿有德之人，修習初禪乃至四禪，是名善因。如是善因能生善法，善法既生能修習道，既修習道當得阿耨多羅三藐三菩提，是故我聽善星出家。」

<sup>36</sup> 大正藏：調



「善男子，若我不聽善星比丘出家受戒，則不得稱我為如來具足十力。善男子，佛觀眾生具足善法及不善法。是人雖具如是二法，不久能斷一切善根，具不善根。何以故？如是眾生，不親善友，不聽正法，不善思惟，不如法行，以是因緣能斷善根，具不善根。」

「善男子，如來復知是人現世、若未來世、少壯老時，當近善友，聽受正法苦、集、滅、道，爾時，則能還生善根。善男子，譬如有泉，去村不遠，其水甘美，具八功德。有人熱渴，欲往泉所，邊有智者，觀是渴人必定無疑當至水所。何以故？無異路故。如來世尊觀諸眾生亦復如是，是故如來名為具足知諸根力。」

爾時，世尊取地少土，置之爪上，告迦葉言：「是土多耶？十方世界地土多乎？」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！爪上土者不比十方所有土也。」

「善男子，有人捨身還得人身，捨三惡身得受人身，諸根完具生於中國，具足正信能修習道，修習道已能修正道，修正道已能得解脫<sup>37</sup>，得解

<sup>37</sup> 大正藏：修習道已能得解脫；永樂北藏及龍藏：修習道已能修正道，修正道已能得解脫

脫已能入涅槃，如爪上土；捨人身已得三惡身，捨三惡身得三惡身，諸<sup>38</sup>根不具生於邊地，信邪倒見修習邪道<sup>39</sup>，不得解脫常樂涅槃，如十方界所有地土。善男子，護持禁戒，精勤不懈，不犯四重，不作五逆，不用僧祇<sup>40</sup>物，不作一闍提，不斷善根，信如是等涅槃經典，如爪上土；毀戒懈怠，犯四重禁，作五逆罪，用僧祇<sup>41</sup>物，作一闍提，斷諸善根，不信是經，如十方界所有地土。善男子，如來善知眾生如是上、中、下根，是故稱佛具知根力。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如來具足是知根力，是故能知一切眾生上、中、下根利鈍差別，知現在世眾生諸根，亦知未來眾生諸根。如是眾生於佛滅後作如是說：如來畢竟入於涅槃，或不畢竟入於涅槃；或說有我，或說無我；或有中陰，或無中陰；或說有退，或說無退；或言如來身是有為，或言如來身是無為；或有說言十二因緣是有為法，或說因緣是無為法；或說心是有常，或說心是無常；或有說言受五欲樂能障聖道，或說不遮；或說世第一法唯是欲界，或說三界；或說

<sup>38</sup> 大正藏：諸；永樂北藏及龍藏：身；校勘：諸

<sup>39</sup> 大正藏：見

<sup>40</sup> 大正藏：鬘

<sup>41</sup> 大正藏：鬘



布施唯是意業，或有說言即是五陰；或有說言有三無為，或有說言無三無為；復有說言或有造色，復有說言或無造色；或有說言有無作色，或有說言無無作色；或有說言有心數法，或有說言無心數法；或有說言有五種有，或有說言有六種有；或有說言八戒齋法，優婆塞戒具足受得，或有說言不具受得；或說比丘犯四重已，比丘戒在，或說不在；或有說言須陀洹人、斯陀含人、阿那含人、阿羅漢人皆得佛道，或言不得；或說佛性即眾生有，或說佛性離眾生有；或有說言犯四重禁、作五逆罪、一闍提等皆有佛性，或說言無；或有說言有十方佛，或有說言無十方佛。如其如來具足成就知根力者，何故今日不決定說？」

佛告迦葉<sup>42</sup>：「善男子，如是之義非眼識知，乃至非意識知，乃是智慧之所能知。若有智者，我於是人終不作二，是亦謂我不作二說。於無智者作不定說，而是無智亦復謂我作不定說。善男子，如來所有一切善行悉為調伏諸眾生故，譬如醫王所有醫方，悉為療治一切病苦。

「善男子，如來世尊為國土故，為時節故，為他語故，為人故，為眾根故，於一法中作二種

<sup>42</sup> 大正藏：迦葉菩薩；永樂北藏及龍藏：迦葉

說，於一名法說無量名，於一義中說無量名，於無量義說無量名。

「云何一名說無量名？猶如涅槃，亦名涅槃，亦名無生，亦名無出，亦名無作，亦名無為，亦名歸依，亦名窟宅，亦名解脫，亦名光明，亦名燈明，亦名彼岸，亦名無畏，亦名無退，亦名安處，亦名寂靜，亦名無相，亦名無二，亦名一行，亦名清涼，亦名無闇，亦名無閼<sup>43</sup>，亦名無諍，亦名無濁，亦名廣大，亦名甘露，亦名吉祥，是名一名作無量名。

「云何一義說無量名？猶如帝釋，亦名帝釋，亦名憍尸迦，亦名婆蹉婆，亦名富蘭陀羅，亦名摩佉婆，亦名因陀羅，亦名千眼，亦名舍脂夫，亦名金剛，亦名寶頂，亦名寶幢，是名一義說無量名。

「云何於無量義說無量名？如佛如來，名為如來，義異名異；亦名阿羅呵，義異名異；亦名三藐三佛陀，義異名異；亦名船師，亦名導師，亦名正覺，亦名明行足，亦名大師子王，亦名沙門，亦名婆羅門，亦名寂靜，亦名施主，亦名到彼岸，亦名大醫王，亦名大象王，亦名大龍王，

<sup>43</sup> 大正藏：礙（後同）



亦名施眼，亦名大力士，亦名大無畏，亦名寶聚，亦名商主，亦名得脫，亦名大丈夫，亦名天人師，亦名芬<sup>44</sup>陀利，亦名獨無等侶，亦名大福田，亦名大智慧海，亦名無相，亦名具足八智，如是一切義異名異。是名<sup>45</sup>無量義中說無量名。

「復有一義說無量名。所謂如陰，亦名為陰<sup>46</sup>，亦名顛倒，亦名為諦，亦名為<sup>47</sup>四念處，亦名四食，亦名四識住處，亦名為有，亦名為道，亦名為時，亦名眾生，亦名為世，亦名第一義，亦名三修謂身、戒、心，亦名因果，亦名煩惱，亦名解脫，亦名十二因緣，亦名聲聞、辟支佛、佛<sup>48</sup>，亦名地獄、餓鬼、畜生、人、天，亦名過去、現在、未來，是名一義說無量名。

「善男子，如來世尊為眾生故，廣中說略，略中說廣；第一義諦說為世諦，說世諦法為第一義諦。云何名為廣中說略？如告比丘：『我今宣說十二因緣。云何名為十二因緣？所謂因果。』云何名為略中說廣？如告比丘：『我今宣說苦、集、滅、道。苦者，所謂無量諸苦；集者，所謂

<sup>44</sup> 大正藏：大分；永樂北藏及龍藏：芬

<sup>45</sup> 大正藏：善男子，是名；永樂北藏及龍藏：是名

<sup>46</sup> 大正藏：陰

<sup>47</sup> 大正藏：名；永樂北藏及龍藏：名為

<sup>48</sup> 大正藏：辟支佛；永樂北藏及龍藏：辟支佛、佛

無量煩惱；滅者，所謂無量解脫；道者，所謂無量方便。』云何名為第一義諦說為世諦？如告比丘：『吾今此身有老、病、死。』云何名為說世諦<sup>49</sup>為第一義諦？如告憍陳如：『汝得法故，名阿若憍陳如。』是故隨人、隨意、隨時，故名如來知諸根力。

「善男子，我若當於如是等義作定說者，則不得稱我為如來具知根力。

「善男子，有智之人當知香象所負，非驢所勝。一切眾生所行無量，是故如來種種為說無量之法。何以故？眾生多有諸煩惱故。若使如來說於一行，不名如來具足成就知諸根力。是故我於餘經中說，五種眾生不應還為說五種法：為不信者不讚正信，為毀禁者不讚持戒，為慳貪者不讚布施，為懈怠者不讚多聞，為愚癡者不讚智慧。何以故？智者若為是五種人說是五事，當知說者不得具足知諸根力，亦不得名憐憫眾生。何以故？是五種人聞是事已，生不信心、惡心、瞋心，以是因緣於無量世受苦果報，是故不名憐憫眾生、具知根力。是故我先於餘經中，告舍利弗：『汝

<sup>49</sup> 大正藏：世諦說；永樂北藏及龍藏：說世諦



慎勿<sup>50</sup>為利根之人廣說法語、鈍根之人略說法也。』  
舍利弗言：『世尊！我但為憐憫故說，非是具足  
根力故說。』善男子，廣略說法是佛境界，非諸  
聲聞、緣覺所知。

「善男子，如汝所言，佛涅槃後，諸弟子等  
各異說者，是人皆以顛倒因緣不得正見，是故不  
能自利利他。

「善男子，是諸眾生非唯一性、一行、一根、  
一種國土、一善知識，是故如來為彼種種宣說法  
要。以是因緣，十方三世諸佛如來為眾生故，開  
示演說十二部經。善男子，如來說是十二部經非  
為自利，但為利他。是故，如來第五力者名為解  
力。是二力故，如來深知是人現在能斷善根，是  
人後世能斷善根，是人現在能得解脫，是人後世  
能得解脫。是故如來名無上力士。

「善男子，若言如來畢竟涅槃、不畢竟涅槃，  
是不解如來意故作如是說。善男子，是香山  
中有諸仙人五萬三千，皆於過去迦葉佛所修諸功德  
未得正道，親近諸佛，聽受正法。如來欲為是等  
人故，告阿難言：『過三月已，吾當涅槃。』諸天  
聞已，其聲展轉乃至香山。諸仙聞已，即生悔心，

<sup>50</sup> 大正藏：無

作如是言：『云何我等得生人中不親近佛？諸佛如來出世甚難，如優曇華，我今當往至世尊所聽受正法。』善男子，爾時，五萬三千諸仙即來我所，我時即為如應說法：『諸大士，色是無常。何以故？色之因緣是無常故。無常因生，色云何常？乃至識亦如是。』爾時，諸仙聞是法已，即時獲得阿羅漢果。

「善男子，拘尸那竭有諸力士三十萬人，無所繫屬，自恃憍恣、色力、命財，狂醉亂心。善男子，我為調伏諸力士故，告目連言：『汝當調伏如是力士。』時，目捷<sup>51</sup>連敬順我教，於五年中種種教化，乃至不能令一力士受法調伏。是故，我復為彼力士告阿難言：『過三月已，吾當涅槃。』善男子，時，諸力士聞是語已，相與集聚平治道路。過三月已，我時便從毗舍離國至拘尸城<sup>52</sup>，中路遙見諸力士輩，即自化身為沙門像，往力士所，作如是言：『諸童子作何事耶？』力士聞已皆生瞋恨，作如是言：『沙門，汝今云何謂我等輩為童子耶？』我時語言：『汝等<sup>53</sup>大眾三十萬人，盡其身力不能移此微小之石，云何不名為童子

<sup>51</sup> 大正藏：捷

<sup>52</sup> 大正藏：拘尸那城；永樂北藏及龍藏：拘尸城

<sup>53</sup> 大正藏：今



乎？』諸力士言：『汝若謂我為童子者，當知汝即是大人也。』

「善男子，我於爾時以足二指掘出此石。是諸力士見是事已，即於己身生輕劣想，復作是言：『沙門，汝今復能移徙此石，令出道不？』我言：『童子，何因緣故嚴治此道？』諸力士言：『沙門，汝不知耶？釋迦如來當由此路至娑羅林入於涅槃，以是因緣，我等平治。』我時讚言：『善哉！童子，汝等已發如是善心，吾當為汝除去此石。』我時以手舉擲，高至阿迦尼吒。時，諸力士見石在空，皆生驚怖，尋欲四散。我復告言：『諸力士等，汝今不應生恐怖心，各欲散去。』諸力士言：『沙門，若能救護我者，我當安住。』爾時，我復以手接石，置之右掌。力士見已，心生歡喜，復作是言：『沙門，是石常耶？是無常乎？』我於爾時，以口吹之，石即散壞，猶如微塵。力士見已，唱言：『沙門，是石無常。』即生愧心而自考責：『云何我等恃怙自在色力、命財而生憍慢？』我知其心，即捨化身，還復本形而為說法。力士見已，一切皆發菩提之心。

「善男子，拘尸那竭有一工巧，名曰純陀，是人先於迦葉佛所發大誓願：『釋迦如來入涅槃

時，我當最後奉施飲食。』是故，我於毗舍離國，顧命比丘優婆<sup>54</sup>摩那：『善男子，過三月已，吾當於彼拘尸那竭娑羅雙樹，入般涅槃，汝可往告純陀令知。』

「善男子，王舍城中有五通仙，名須跋陀，年百二十，常自稱是一切智人，生大憍慢，已於過去無量佛所種諸善根。我亦為欲調伏彼故，告阿難言：『過三月已，吾當涅槃。』須跋聞已，當來我所，生信敬心。我當為彼說種種法，其人聞已，當得盡漏。

「善男子，羅閱祇<sup>55</sup>王頻婆娑羅，其王太子名曰善見，業因緣故生惡逆心，欲害其父而不得便。爾時，惡人提婆達多亦因過去業因緣故，復於我所生不善心，欲害於我，即修五通，不久獲得，與善見太子共為親厚。為太子故，現作種種神通之事，從非門出，從門而入，從門而出，非門而入，或時示現象、馬、牛、羊、男、女之身。善見太子見已，即生愛心、喜心、敬信之心。為是事故，嚴設種種供養之具而供養之。又復白言：『大師聖人！我今欲見曼陀羅華。』時，提婆達

<sup>54</sup> 大正藏：波

<sup>55</sup> 大正藏：耆



多即便往至三十三天，從彼天人而求索之，其福盡故都無與者。既不得華，作是思惟：『曼陀羅樹無我、我所，我若自取，當有何罪？』即前欲取，便失神通，還見己身在王舍城，心生慚愧，不能復見善見太子。復作是念：『我今當往至如來所求索大眾，佛若聽者，我當隨意教詔勅使舍利弗等。』

「爾時，提婆達多便來我所，作如是言：『惟<sup>56</sup>願如來以此大眾付囑於我，我當種種說法教化，令其調伏。』我言：『癡人！舍利弗等聰明大智，世所信伏，我猶不以大眾付囑，況汝癡人食唾者乎？』時，提婆達多<sup>57</sup>復於我所倍生惡心，作如是言：『瞿曇，汝今雖復調伏大眾，勢亦不久，當見磨滅。』作是語已，大地即時六反<sup>58</sup>震動。提婆達多尋時躡地，於其身邊出大暴風，吹諸塵土而污坌之。提婆達多見惡相已，復作是言：『若我此身現世必入阿鼻地獄，我要當報如是大怨。』

「時，提婆達多<sup>59</sup>尋起往至善見太子所，善見見已即問：『聖人！何故顏容憔悴，有憂色耶？』

<sup>56</sup> 大正藏：唯

<sup>57</sup> 大正藏：提婆達；永樂北藏及龍藏：提婆達多

<sup>58</sup> 大正藏：返

<sup>59</sup> 大正藏：提婆達多；永樂北藏及龍藏：提婆達

提婆達言：『我當<sup>60</sup>如是，汝不知乎？』善見答言：『願說其意，何因緣爾？』提婆達言：『我今與汝極成親愛，外人罵汝，以為非理。我聞是事豈得不憂？』善見太子復作是言：『國人云何罵辱於我？』提婆達言：『國人罵汝為未生怨。』善見復言：『何故名我為未生怨？誰作此名？』提婆達言：『汝未生時，一切相師皆作是言：「是兒生已當殺其父。」是故，外人皆悉號汝為未生怨。一切內人護汝心故，謂為善見。毗<sup>61</sup>提夫人聞是語已，既生汝身，於高樓上棄之於地，壞汝一指。以是因緣，人復號汝為婆羅留枝。我聞是已，心生愁憤，而復不能向汝說之。』提婆達多以如是等種種惡事教令殺父：『若汝父死，我亦能殺瞿曇沙門。』

「善見太子問一大臣名曰雨行：『大王何故為我立字作未生怨？』大臣即為說其本末，如提婆達所說無異。善見聞已，即與大臣收其父王閉之城外，以四種兵而守衛之。毗<sup>62</sup>提夫人聞是事已，即至王所，所守王人遮不聽入。爾時，夫人生瞋恚心便呵罵之。時，諸守人即告太子：『大

<sup>60</sup> 大正藏：常

<sup>61</sup> 大正藏：韦；永乐北藏及龙藏：毗

<sup>62</sup> 大正藏：韦；永乐北藏及龙藏：毗



王！夫人欲見父王，不審聽不？』善見聞已，復生瞋嫌，即往母所，前牽母髮，拔刀欲斫。爾時，耆婆白言：『大王！有國已來，罪雖極重不及女人，況所生母？』善見太子聞是語已，為耆婆故即便放捨。遮斷父王衣服、卧具、飲食、湯藥，過七日已，王命便終。

「善見太子見父喪已，方生悔心，兩行大臣復以種種惡邪之法而為說之：『大王！一切業行都無有罪，何故今者而生悔心？』耆婆復言：『大王！當知如是業者，罪兼二重：一者，殺害<sup>63</sup>父王；二者，殺須陀洹。如是罪者，除佛更無能除滅者。』善見王言：『如來清淨，無有穢濁。我等罪人云何得見？』

「善男子，我知是事，故告阿難：『過三月已，吾當涅槃。』善見聞已，即來我所，我為說法，重罪得薄，獲無根信。

「善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，故作是言：『如來定說畢竟涅槃。』

「善男子，菩薩二種：一者，實義；二者、假名。假名菩薩聞我三月當入涅槃，皆生退心，而作是言：『如其如來無常不住，我等何為為是

<sup>63</sup> 大正藏：殺；永樂北藏及龍藏：殺害

事故，無量世中受大苦惱？如來世尊成就具足無量功德，尚不能壞如是死魔，況我等輩當能壞耶？』善男子，是故我為如是菩薩而作是言：『如來常住，無有變易。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，定言：『如來終不畢竟入於涅槃。』

「善男子，有諸眾生於斷見，作如是言：『一切眾生身滅之後，善惡之業無有受者。』我為是人作如是言：『善惡果報實有受者。』云何知有？善男子，過去之世，拘尸那竭有王，名曰善見，作童子時經八萬四千歲，作太子時八萬四千歲，及登王位亦八萬四千歲。於獨處坐，作是思惟：『眾生薄福，壽命短促，常有四怨而隨逐之，不自覺知，猶故放逸，是故我當出家修道，斷絕四怨生、老、病、死。』即勅有司，於其城外作七寶堂，作已便告群臣百官、宮內妃后、諸子眷屬：『汝等當知，我欲出家，能見聽不？』爾時，大臣及其眷屬各作是言：『善哉！大王！今正是時。』

「時，善見王將一使人獨往堂上，復經八萬四千年修習慈心。是慈因緣，於後八萬四千世次第得作轉輪聖王，三十世中作釋提桓因，無量世中作諸小王。善男子，爾時善見豈異人乎？莫作



斯觀，即我身是。

「善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來定說有我及有所。』」

「又，我一時為諸眾生說言：『我者即是性也，所謂內外因緣、十二因緣、眾生五陰、心界、世間、功德、業行、自在天世，即名為我。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來定說有我。』」

「善男子，復於異時有一比丘來至我所，作如是言：『世尊！云何名我？誰是我耶？何緣故我？』我時即為比丘說言：『比丘，無我、我所。眼者，即是本無今有，已有還無，其生之時無所從來，及其滅時亦無所至。雖有業果，無有作者，無有捨陰及受陰者。如汝所問，云何我者？我即期也；誰是我者，即是業也；何緣我者？即是愛也。比丘，譬如二手相拍，聲出其中。我亦如是，眾生、業、愛三因緣故，名之為我。比丘，一切眾生，色不是我，我中無色，色中無我，乃至識亦如是。比丘，諸外道輩雖說有我，終不離陰。若說離陰別有我者，無有是處。一切眾生行如幻化、熱時之焰。比丘，五陰皆是無常、無樂、無我、無淨。』善男子，爾時，多有無量比丘觀此

五陰無我、我所，得阿羅漢果。善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來定說無我。』

「善男子，我於經中復作是言：『三事和合得受是身：一、父；二、母；三者、中陰。是三和合，得受是身。』我<sup>64</sup>時復說：『阿那含人現般涅槃，或於中陰入般涅槃。』或復說言：『中陰身根具足明了，皆因往業如淨醍醐。』善男子，我或時說：『弊惡眾生所受中陰，如世間中麤澀麩毳<sup>65</sup>；純善眾生所受中陰，如波羅奈所出白麩。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說有中陰。』

「善男子，我復為彼逆罪眾生而作是言：『造五逆者，捨身直入阿鼻地獄。』我復說言：『曇摩留枝比丘捨身直入阿鼻地獄，於其中間無止宿處。』我復為彼犢子梵志說言：『梵志，若有中陰，則有六有。』我復說言：『無色眾生無有中陰。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說定無中陰。』

「善男子，我於經中復說有退。何以故？因於無量懈怠懶惰諸比丘等不修道故，說退五種：

<sup>64</sup> 大正藏：或

<sup>65</sup> 大正藏：褐



一者，樂於多事；二者，樂說世事；三者，樂於睡眠；四者，樂近在家；五者，樂多遊行。以是因緣，令比丘退。說退因緣復有二種：一、內；二、外。阿羅漢人雖離內因，不離外因；以外因緣故，生<sup>66</sup>煩惱；生煩惱故，則便退失。復有比丘，名曰瞿坻，六反<sup>67</sup>退失，退以<sup>68</sup>慚愧，復更進修，第七即得，得已恐失，以刀自害。我復或說有時解脫，或說六種阿羅漢等。我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來定說有退。』

「善男子，經中復說：『譬如焦炭，不還為木；亦如瓶壞，更無瓶用。煩惱亦爾，阿羅漢斷，終不還生。』亦說：『眾生煩惱因，凡有三種：一者，未斷煩惱；二者，不斷因緣；三者，不善思惟。而阿羅漢無二因緣，謂斷煩惱，無不善思惟。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來定說無退。』

「善男子，我於經中說：『如來身凡有二種：一者，生身；二者，法身。言生身者，即是方便應化之身。如是身者，可得言是生老病死，長短黑白，是此是彼，是學無學。』我諸弟子聞是說

<sup>66</sup> 大正藏：則生；永樂北藏及龍藏：生

<sup>67</sup> 大正藏：返

<sup>68</sup> 大正藏：已

已，不解我意，唱言：『如來定說佛身是有為法。』

「『法身即是常、樂、我、淨，永離一切生老病死，非白非黑，非長非短，非此非彼，非學非無學，若佛出世及不出世，常住不動，無有變易。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來定說佛身是無為法。』

「善男子，我經中說：『云何名為十二因緣？從無明生行，從行生識，從識生名色，從名色生六入，從六入生觸，從觸生受，從受生愛，從愛生取，從取生有，從有生有，從生則有老死憂苦。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說十二緣定是有為。』

「我又一時告喻比丘而作是言：『十二因緣有佛無佛性相常住。』善男子，有十二緣不從緣生，有從緣生非十二緣，有從緣生亦十二緣，有非緣生亦非十二緣。有十二緣非緣生者，謂未來世十二支也；有從緣生非十二緣者，謂阿羅漢所有五陰；有從緣生亦十二緣者，謂凡夫人所有五陰、十二因緣；有非緣生非十二緣者，謂虛空、涅槃。善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說十二緣定是無為。』

「善男子，我經中說：『一切眾生作善惡業，



捨身之時，四大於此即時散壞。純善業者，心即上行；純惡業者，心即下行。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說心定常。』

「善男子，我於一時為頻婆娑羅王而作是言：『大王當知：色是無常。何以故？從無常因而得生故。是色若從無常因生，智者云何說言是常？若色是常，不應壞滅，生諸苦惱。今見是色散滅破壞，是故當知色是無常，乃至識亦如是。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說心定斷。』

「善男子，我經中說：『我諸弟子受諸香華、金銀、寶物、妻子、奴婢、八<sup>69</sup>不淨物，獲得正道；得正道已，亦不捨離。』我諸弟子聞是說已，不解我意，定言：『如來說受五欲不妨聖道。』

「又我一時復作是說：『在家之人得正道者，無有是處。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說受五欲定遮正道。』

「善男子，我經中說：『遠離煩惱未得解脫，猶如欲界修習世間第一法也。』善男子，我諸弟子聞作是說，不解我意，唱言：『如來說第一法唯是欲界。』

<sup>69</sup> 大正藏：百

「又復我說：『暖法、頂法、忍法、世第一法，在於初禪至第四禪。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說第一<sup>70</sup>法在於色界。』」

「又復我說：『諸外道等先已得斷四禪煩惱，修習暖法、頂法、忍法、世第一法，觀四真諦，得阿那含果。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說第一法在無色界。』」

「善男子，我經中說：『四種施中有三種淨：一者，施主信因、信果、信施，受者不信；二者，受者信因、果、施，施主不信；三者，施主、受者二俱有信；四者，施主、受者二俱不信。是四種施，初三種淨。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說施唯意。』」

「善男子，我於一時復作是說：『施者施時以五事施。何等為五？一者，施色；二者，施力；三者，施安；四者，施命；五者，施辯。如<sup>71</sup>是因緣，施主還得五事果報。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說施即五陰。』」

「善男子，我於一時宣說：『涅槃即是遠離，煩惱永盡，滅無遺餘。猶如燈滅，更無法生，涅

<sup>70</sup> 大正藏：如是；永樂北藏及龍藏：第一

<sup>71</sup> 大正藏：以



槃亦爾。言虛空者，即無所有。譬如世間無所有故，名為虛空。非智緣滅即無所有。如其有者應有因緣，有因緣故應有盡滅，以其無故無有盡滅。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說無三無為。』

「善男子，我於一時為目捷<sup>72</sup>連而作是言：『目連，大<sup>73</sup>涅槃者，即是章句，即是足跡，是畢竟處，是無所畏，即是大師，即是大果，是畢竟智，即是大忍無閔三昧，是大法界，是甘露味，即是難見。目連，若說無涅槃者，云何有人生誹謗者墮於地獄？』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說有涅槃。』

「復於一時，我為目連而作是說：『目連，眼不牢固，至身亦爾，皆不牢固。不牢固故，名為虛空。食下迴轉消化之處，一切音聲，皆名虛空。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來決定說有虛空無為。』

「復於一時為目連說：『目連，有人未得須陀洹果住忍法時，斷於無量三惡道報，當知不從智緣而滅。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱

<sup>72</sup> 大正藏：乾

<sup>73</sup> 大正藏：夫

言：『如來決定說有非智緣滅。』

「善男子，我又一時為跋波比丘說：『若比丘觀色已<sup>74</sup>，若過去、若未來、若現在、若近、若遠、若麤、若細，如是等色非我、我所。若<sup>75</sup>比丘如是觀已，能斷色愛。』跋波又言：『云何名色？』我言：『四大名色，四陰名名。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來決定說言色是四大。』

「善男子，我復說言：『譬如因鏡則有像現。色亦如是，因四大造，所謂麤細、澀滑、青黃赤白、長短、方圓、邪<sup>76</sup>角、輕重、寒熱、飢渴、煙雲、塵霧，是名造色，猶如響像。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說有四大則有造色，或有<sup>77</sup>四大無有造色。』

「善男子，往昔一時，菩提王子作如是言：『若有比丘護持禁戒，若發惡心，當知是時失比丘戒。』我時語言：『王子<sup>78</sup>，戒有七種，從於身口，有無作色。以是無作色因緣故，其心雖在惡無記中，不名失戒，猶名持戒。以何因緣名無作色？非異色因不作異色因果<sup>79</sup>。』善男子，我諸弟

<sup>74</sup> 大正藏：色；永樂北藏及龍藏：色已

<sup>75</sup> 大正藏：若有；永樂北藏及龍藏：若

<sup>76</sup> 大正藏：斜

<sup>77</sup> 大正藏：無

<sup>78</sup> 大正藏：菩提王子；永樂北藏及龍藏：王子

<sup>79</sup> 大正藏：果；永樂北藏及龍藏：因果



子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說有無作色。』

「善男子，我於餘經作如是言：『戒者，即是遮制惡法；若不作惡，是名持戒。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來決定宣說無無作色。』

「善男子，我於經中作如是說：『聖人色陰乃至識陰，皆是無明因緣所出。一切凡夫亦復如是，從無明生愛，當知是愛即是無明；從愛生取，當知是取即是<sup>80</sup>無明、愛；從取生有，當知是<sup>81</sup>有即是無明、愛、取；從有生受，當知是受即是行有；從受因緣生於名色、無明、愛、取、有、行、受、觸、識、六入等，是故受者即十二支。』善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說無心數。』

「善男子，我於經中作如是說：『從眼、色、明、惡欲四法則生眼識。惡欲者<sup>82</sup>，即是無明。欲性求時即名為愛，愛因緣取，取名為業，業因緣識，識緣名色，名色緣六入，六入緣觸，觸緣想，受、愛、信、精進、定、慧，如是等法因觸而生，然非是觸。』善男子，我諸弟子聞是說已，

<sup>80</sup> 大正藏：即；永樂北藏及龍藏：即是

<sup>81</sup> 大正藏：是；永樂北藏及龍藏：當知是

<sup>82</sup> 大正藏：言惡欲者；永樂北藏及龍藏：惡欲者

不解我意，唱言：『如來說有心數。』

「善男子，我或時說唯有一有，或說二、三、四、五、六、七、八、九至二十五。我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說有五有。』或言：『六有。』

「善男子，我往一時住迦毗羅衛尼拘陀林，時，釋摩男來至我所，作如是言：『云何名為優婆塞耶<sup>83</sup>？』我即為說：『若有善男子、善女人，諸根完具，受三歸依，是則名為優婆塞也。』釋摩男言：『世尊！云何名為一分優婆塞？』我言：『若受三歸及受一戒，是名一分優婆塞也。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說優婆塞戒不具受得。』

「善男子，我於一時住恒河邊。爾時，迦旃延來至我所，作如是言：『世尊！我教眾生令受齋法，或一日、或一夜、或一時、或一念，如是之人成齋不耶？』我言：『比丘，是人得善，不名得齋。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說八戒齋具受乃得。』

「善男子，我於經中作如是說：『若有比丘犯四重已，不名比丘，名破比丘、亡失比丘，不

<sup>83</sup> 大正藏：也



復能生善芽<sup>84</sup>種子。譬如焦種不生果實，如多羅樹頭若壞<sup>85</sup>則不生果，犯重比丘亦復如是。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說諸比丘犯重禁已失比丘戒。』

「善男子，我於經中為純陀說四種比丘：一者，畢竟到道；二者，示道；三者，受道；四者，污道。犯四重者，即是污道。我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說諸比丘犯四重已不失禁戒。』

「善男子，我於經中告諸比丘：『一乘、一道、一行、一緣，如是一乘乃至一緣能為眾生作大寂靜，永斷一切繫縛愁苦、苦及苦因，令一切眾到於一有。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『如來說須陀洹乃至阿羅漢皆得佛道。』

「善男子，我於經中說：『須陀洹，人間天上七反<sup>86</sup>往來便般涅槃。斯陀含人，一受人天便般涅槃。阿那含人凡有五種，或有中間般涅槃者乃至上流般涅槃者。阿羅漢人凡有二種：一者，現在；二者，未來。現在亦斷煩惱五陰，未來亦斷煩惱五陰。』我諸弟子聞是說已，不解我意，

<sup>84</sup> 大正藏：牙

<sup>85</sup> 大正藏：斷壞；永樂北藏及龍藏：壞

<sup>86</sup> 大正藏：返

唱言：『如來說須陀洹至阿羅漢不得佛道。』

「善男子，我於此經說言：『佛性具有六事：一、常；二、實；三、真；四、善；五、淨；六、可見。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說眾生佛性離眾生有。』」

「善男子，我又說言：『眾生佛性猶如虛空。虛空者，非過去、非未來、非現在，非內非外，非色<sup>87</sup>、聲、香、味、觸攝；佛性亦爾。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說眾生佛性離眾生有。』」

「善男子，我又復說：『眾生佛性，猶如貧女宅中寶藏、力士額上金剛寶珠、轉輪聖王甘露之泉。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說眾生佛性離眾生有。』」

「善男子，我又復說：『犯四重禁、一闡提人、謗方等經、作五逆罪皆有佛性，如是眾生都無善法，佛性是善。』我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說眾生佛性離眾生有。』」

「善男子，我又復說：『眾生<sup>88</sup>即是佛性。』何以故？若離眾生不得阿耨多羅三藐三菩提。是

<sup>87</sup> 大正藏：非是色；永樂北藏及龍藏：非色

<sup>88</sup> 大正藏：眾生者；永樂北藏及龍藏：眾生



故我與波斯匿王說於象喻，如盲說象，雖不得象，然不離象；眾生說色，乃至說識是佛性者，亦復如是，雖非佛性，非不佛性。如我為王說筌篴喻，佛性亦爾。善男子，我諸弟子聞是說已，不解我意，作種種說，如盲問乳，佛性亦爾，以是因緣，或有說言犯四重禁、謗方等經、作五逆罪、一闍提等悉有佛性，或說言無。

「善男子，我於處處經中說言：『一人出世，多人利益；一國土中二轉輪王、一世界中二佛出世無有是處；一四天下八四天王，乃至二他化自在天，亦無是處。』然我乃說從閻浮提、阿鼻地獄上至阿迦膩吒天。我諸弟子聞是說已，不解我意，唱言：『佛說無十方佛。』我亦於諸大乘經中說有十方佛。

大般涅槃經卷第三十一

# 大般涅槃經卷第三十二

北涼天竺三藏曇無讖譯 梵

宋沙門慧嚴慧觀同謝靈運再治

## 迦葉菩薩品第二十四之二<sup>89</sup>

「善男子，如是諍訟是佛境界，非諸聲聞、緣覺所知。若人於是生疑心者，猶能摧壞無量煩惱如須彌山；若於是中生決定者，是名執著。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！云何執著？」

佛言：「善男子，如是之人，若從他聞、若自尋經、若他故教，於所著事不能放捨，是名執著。」

迦葉復言：「世尊！如是執著，為是善耶？是不善乎？」

「善男子，如是執著不名為善。何以故？不能摧壞諸疑網故。」

迦葉復言：「世尊！如是人者本自不疑，云何說言不壞疑網？」

「善男子，夫不疑者，即是疑也。」

「世尊！若有人謂須陀洹人不墮三惡，是人

<sup>89</sup> 大正藏：迦葉菩薩品之二



亦當名著？名疑？」

「善男子，是可名定，不得名疑。何以故？善男子，譬如有人先見人、樹，後時夜行遙見杌根，便生疑想：『人耶？樹耶？』善男子，如人先見比丘、梵志，後時於路遙見比丘，即生疑想：『是沙門耶？是梵志乎？』善男子，如人先見牛與水牛，後遙見牛，便生疑想：『彼是牛耶？是水牛乎？』善男子，一切眾生先見二物，後便生疑。何以故？心不了故。我亦不說須陀洹人有墮三惡、不墮三惡，是人何故生於疑心？」

迦葉言：「世尊！如佛所說，要先見已，然後疑者。有人未見二種物時，亦復生疑：『何等是耶，所謂涅槃？』世尊！譬如有人路遇濁水，然未曾見而亦生疑：『如是水者，深耶？淺耶？』是人未見，云何生疑？」

「善男子，夫涅槃者，即是斷苦；非涅槃者，即是苦也。一切眾生見有二種，見苦、非苦。苦、非苦者，即是飢渴、寒熱、瞋喜、病瘦安隱、老壯生死、繫縛解脫、恩愛別離、怨憎聚會。眾生見已，即便生疑：『當有畢竟遠離如是苦惱事不？』是故眾生於涅槃中而生疑也。汝意若謂是人先來未見濁水，云何疑者？是義不然。何以故？是人

先於餘處見已，是故於此未曾到處而復生疑。」

「世尊！是人先見深淺處時已不生疑，於今何故而復生疑？」

佛言：「善男子，本未行故，所以生疑，是故我言不了故疑。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如佛所說：『疑即是著，著即是疑。』為是誰耶？」

「善男子，斷善根者。」

迦葉言：「世尊！何等人輩能斷善根？」

「善男子，若有聰明黠慧利根能善分別，遠離善友，不聽正法，不善思惟，不如法住，如是之人能斷善根。離是四事，心自思惟：『無有施物。何以故？施者即是捨於財物。若施有報，當知施主常應貧窮。何以故？子果相似故。是故說言無因無果。』若如是說無因無果，是則名為斷善根也。復作是念：『施主、受者及以財物，三事無常，無有停住。若無停住，云何說言此是施主、受者、財物？若無受者，云何得果？以是義故，無因無果。』若如是說無因無果，當知是人能斷善根。」

「復作是念：『施者施時有五事施，受者受已，或時作善，或作不善，而是施主亦復不得善、



不善果。如世間法，從子生果，果還作子，因即施主，果即受者，而是受者不能以此善、不善法令施主得，以是義故，無因無果。』若如是說無因無果，當知是人能斷善根。

「復作是念：『無有施物。何以故？施物無記。若是無記，云何而得善果報耶？無善惡果即是無記。財若無記，當知則<sup>90</sup>無善惡果報。是故無施無因無果。』若如是說無因無果，當知是人能斷善根。

「復作是念：『施者即意。若是意者，無見無對非是色法。若非是色，云何可施？是故無施無因無果。』若如是說無因無果，當知是人能斷善根。

「復作是念：『施主若為佛像、天像、命過父母而行施者，則<sup>91</sup>無受者；若無受者，應無果報；若無果報，是為無因；若無因者，是為無果。』若如是說無因無果，當知是人能斷善根。

「復作是念：『無父無母。若言父母是眾生因、生眾生者，理應常生，無有斷絕。何以故？因常有故。然不常生，是故當知無有父母。』復

<sup>90</sup> 大正藏：即

<sup>91</sup> 大正藏：即

作是念：『無父無母。何以故？若眾生身因父母有，一人應具男女二根。然無具者，當知眾生非因父母。』復作是念：『非因父母而生眾生。何以故？眼見眾生不似父母，謂身、色、心、威儀、進止，是故父母非眾生因。』復作是念：『一切世間有四種無：一者，未生名無，如泥團時，未有瓶用；二者，滅已名無，如瓶壞已，是名為無；三者，各異互無，如牛中無馬，馬中無牛；四者，畢竟名無，如兔角龜毛。眾生父母亦復如是，同此四無。若言父母眾生因者，父母死時，子不必死，是故父母非眾生因。』復作是念：『若言父母眾生因者，應因父母常生眾生，然而復有化生、濕生，是故當知非因父母生眾生也。』復作是念：『自有眾生非因父母而得生長，譬如孔雀聞雷震聲而便得身<sup>92</sup>，又如青雀飲雄雀淚而便得身<sup>93</sup>，如命命鳥見雄者舞即便得身<sup>94</sup>。』作是念時，如其不遇善知識者，當知是人能斷善根。

「復作是念：『一切世間無善惡果。何以故？有諸眾生具十善法，樂行<sup>95</sup>惠施，勤修功德，是人亦復疾病集身，中年夭喪，財物損失，多諸憂

<sup>92</sup> 大正藏：娠

<sup>93</sup> 大正藏：娠

<sup>94</sup> 大正藏：娠

<sup>95</sup> 大正藏：於



苦；有行十惡，慳貪嫉妬，懶惰懈怠，不修諸善，身安無病，終保年壽，多饒財寶，無諸愁苦。是故當知無善惡果。』復作是念：『我亦曾聞諸聖人說：「有人修善，命終墮三惡道<sup>96</sup>；有人行惡，命終生人天中<sup>97</sup>。」是故當知無善惡果。』復作是念：『一切聖人有二種說：或說殺生得善果報，或說殺生得惡果報。是故當知聖說不定，聖若不定，我云何定？是故當知無善惡果。』復作是念：『一切世間無有聖人。何以故？若言聖人應得正道，一切眾生具煩惱時修正道者，當知是人正道、煩惱一時俱有。若一時有，當知正道不能破結。若無煩惱而修道者，如是正道為何所作？是故具煩惱者，道不能壞<sup>98</sup>；不具煩惱，道則無用。是故當知一切世間無有聖人。』

「復作是念：『無明緣行乃至生緣老死，是十二因緣，一切眾生等共有之。八聖道者，其性平等亦應如是，一人得時一切應得，一人修時應一切苦滅。何以故？煩惱等故。而今不得，是故當知無有正道。』復作是念：『聖人皆有同凡夫法，所謂飲食、行住、坐卧、睡眠、喜笑、飢渴、寒

<sup>96</sup> 大正藏：多墮三惡道中；永樂北藏及龍藏：墮三惡道

<sup>97</sup> 大正藏：於人天之中；永樂北藏及龍藏：人天中

<sup>98</sup> 大正藏：壞；永樂北藏及龍藏：壞

熱、憂愁、恐怖。若同凡夫如是事者，當知聖人不得聖道；若得聖道，應當永斷如是等事；如是等事如其不斷，當知無道。』復作是念：『聖人有身受五欲樂，亦復罵辱撻打於人，嫉妬憍慢，受於苦樂，作善惡業，是因緣故知無聖人。若有道者，應斷是事；是事不斷，當知無道。』復作是念：『多憐憫者，名為聖人。何因緣故名為聖人？道因緣故名為聖人。若道性憐憫，便應憫念一切眾生，不待修已然後方得。如其無憫，何故聖人因得<sup>99</sup>聖道能憐憫耶？是故當知世無聖道。』

「復作是念：『一切四大不從因生。眾生等有是四大性，不觀眾生是邊應到，彼不應到。若有聖道，性應如是，然今不爾，是故當知世無聖人。』復作是念：『若諸聖人有一涅槃，當知是則無有聖人。何以故？不可得故。常住之法，理不可得，不可取捨。若諸聖人涅槃多者，是則無常。何以故？可數法故。涅槃若一，一<sup>100</sup>人得時，一切應得；涅槃若多，是則有邊，云何<sup>101</sup>名常？若有說言：「涅槃體一，解脫是多；如蓋是一，牙舌是多。」是義不然。何以故？一一所得非一切

<sup>99</sup> 大正藏：得；永樂北藏：得；龍藏：行；校勘：得

<sup>100</sup> 大正藏：一；永樂北藏：一；龍藏：二；校勘：一

<sup>101</sup> 大正藏：如其有邊，云何；永樂北藏及龍藏：云何



得，亦有邊故，是應無常。若無常者，云何得名為涅槃耶？涅槃若無，誰為聖人？是故當知無有聖人。』復作是念：『聖人之道非因緣得。若聖人道非因緣得，何故一切不作聖人？若一切人非聖人者，當知是則無有聖人及以聖道。』復作是念：『聖說正見有二因緣：一者，從他聞法；二者，內自思惟。是二因緣若從緣生，所從生者復從緣生，如是展轉有無窮過。若是二事不從緣生，一切眾生何故不得？』作是觀時，能斷善根。

「善男子，若有眾生深見如是無因無果，是人能斷信等五根。善男子，斷善根者，非是下劣愚鈍之人，亦非天中及三惡道，破僧亦爾。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如是之人何時當能還生善根？」

佛言：「善男子，是人二時還生善根：初入地獄、出地獄時。善男子，善有三種：過去、現在、未來。若過去者，其性自滅，因雖滅盡，果報未熟，是故不名斷過去果。斷三世因，故名為斷。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！若斷三世因名斷善根，斷善根人即有佛性。如是佛性，為是過去？為是現在？為是未來？為遍三世？若過去者，云

何名常？佛性亦常，是故當知非過去也。若未來者，云何名常？何故佛說一切眾生必定當得？若必定得，云何言斷？若現在者，復云何常？何故復言必定可見？如來亦說佛性有六：一、常；二、真；三、實；四、善；五、淨；六、可見。若斷善根有佛性者，則不得名斷善根也。若無佛性，云何復言一切眾生悉有佛性？若言佛性亦有亦斷，云何如來復說是常？」

佛言：「善男子，如來世尊為眾生故有四種答：一者，定答；二者，分別答；三者，隨問答；四者、置答。

「善男子，云何定答？若問惡業得善果耶？不善果乎？是應定答得不善果，善亦如是。若問如來一切智不？是應定答是一切智。若問佛法是清淨不？是應定答必定清淨。若問如來弟子如法住不？是應定答有如法住。是名定答。

「云何分別答？如我所說四真諦法，云何為四？苦、集、滅、道。何謂苦諦？有八苦故名曰苦諦。云何集諦？五陰因故名為集諦。云何滅諦？貪欲、瞋、癡畢竟盡故名為滅諦。云何道諦？三十七助道法名為道諦。是名分別答。

「云何隨問答？如我所說：一切法無常。復



有問言：『如來世尊為何法故說於無常？』答言：『如來為有為法故說無常，無我亦爾。』如我所說：『一切法燒他。』又問言：『如來世尊為何法故說一切燒？』答言：『如來為貪、瞋、癡說一切燒。』

「善男子，如來十力、四無所畏、大慈大悲、三念處、首楞<sup>102</sup>嚴等八萬億諸三昧門，三十二相、八十種好、五智印等三萬五千諸三昧門，金剛定等四千二百諸三昧門，方便三昧無量無邊，如是等法是佛佛性。如是佛性則有七事：一、常；二、我；三、樂；四、淨；五、真；六、實；七、善。是名分別答。

「善男子，後身菩薩佛性有六：一、常；二、淨；三、真；四、實；五、善；六、少見。是名分別答。

「如汝先問斷善根人有佛性者，亦有<sup>103</sup>如來佛性，亦有後身佛性。是二佛性障未來故，得名為無；畢定<sup>104</sup>得故，得名為有。是名分別答。

「如來佛性非過去、非現在、非未來。後身佛性現在、未來少可見故，得名現在；未具見故，

<sup>102</sup> 大正藏：楞；永樂北藏及龍藏：稜；校勘：楞

<sup>103</sup> 大正藏：是人亦有；永樂北藏及龍藏：亦有

<sup>104</sup> 大正藏：竟

名為未來。如來未得阿耨多羅三藐三菩提時，佛性因故，亦是過去、現在、未來；果則不爾，有是三世，有非三世。後身菩薩，佛性因故，亦是過去、現在、未來；果亦如是。是名分別答。

「九住菩薩，佛性六種：一、常；二、善；三、真；四、實；五、淨；六、可見。佛性因故，亦是過去、現在、未來，果亦如是。是名分別答。

「八住菩薩，下至六住，佛性五事：一、真；二、實；三、淨；四、善；五、可見。佛性因故，亦是過去、現在、未來，果亦如是。是名分別答。

「五住菩薩，下至初住，佛性五事：一、真；二、實；三、淨；四、可見；五、善不善。善男子，是五種佛性、六種佛性、七種佛性，斷善根人必當得故，故得言有。是名分別答。

「若有說言斷善根者定有佛性、定無佛性，是名置答。」

迦葉菩薩言：「世尊！我聞不答乃名置答，如來今者何因緣答而名置答？」

「善男子，我亦不說置而不答，乃說置答。善男子，如是置答，復有二種：一者，遮止；二者，莫著。以是義故，得名置答。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如佛所說，云何



名因亦是過去、現在、未來，果亦過去、現在、未來，非是過去、現在、未來？」

佛言：「善男子，五陰二種：一者，因；二者，果。是因五陰是過去、現在、未來，是果五陰亦是過去、現在、未來，亦非過去、現在、未來。

「善男子，一切無明煩惱等結悉是佛性。何以故？佛性因故。從無明行及諸煩惱得善五陰，是名佛性；從善五陰乃至獲得阿耨多羅三藐三菩提。是故我於經中先說眾生佛性如雜血乳，血者即是無明行等一切煩惱，乳者即是善五陰也。是故我說從諸煩惱及善五陰得阿耨多羅三藐三菩提。如眾生身皆從精血而得成就，佛性亦爾。須陀洹人、斯陀含人斷少煩惱，佛性如乳；阿那含人，佛性如酪；阿羅漢人，猶如生酥；從辟支佛至十住菩薩，猶如熟酥；如來佛性，猶如醍醐。

「善男子，現在煩惱為作障故，令諸眾生不得覩見。如香山中有忍辱草，非一切牛皆能得食，佛性亦爾。是名分別答。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！五種、六種、七種佛性，若未來有者，云何說言斷善根人有佛性耶？」

佛言：「善男子，如諸眾生有過去業，因是業故，眾生現在得受果報。有未來業，以未生故，終不生果有現在煩惱。若無煩惱，一切眾生應當了了現見佛性。是故斷善根人，以現在世煩惱因緣能斷善根，未來佛性力因緣故還生善根。」

迦葉言：「世尊！未來云何能生善根？」

「善男子，猶如燈、日，雖復未生，亦能破闇；未來<sup>105</sup>之生能生眾生，未來佛性亦復如是。是名分別答。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！若言五陰是佛性者，云何說言眾生佛性非內非外？」

佛言：「善男子，何因緣故如是失意？我先不說眾生佛性是中道耶？」

迦葉言：「世尊！我實不失意，直以眾生於此中道不能解故，故發斯問。」

「善男子，眾生不解即是中道，或時有解、或有不解。善男子，我為眾生得開解故，說言佛性非內非外。何以故？凡夫眾生或言佛性住五陰中，如器中有果；或言離陰而有，猶如虛空。是故如來說於中道。眾生佛性非內六入、非外六入，內外合故，名為中道。是故如來宣說佛性即是中

<sup>105</sup> 大正藏：來；永樂北藏及龍藏：老；校勘：來



道，非內非外故名中道。是名分別答。

「復次，善男子，云何名為非內非外？善男子，或言佛性即是外道。何以故？菩薩摩訶薩於無量劫在外道中斷諸煩惱，調伏其心，教化眾生，然後乃得阿耨多羅三藐三菩提，是以佛性即是外道。或言佛性即是內道，何以故？菩薩雖於無量劫中修習外道，若離內道則不能得阿耨多羅三藐三菩提，是以佛性即是內道。是故如來遮此二邊，說言佛性非內非外，亦名內外，是名中道。名<sup>106</sup>分別答。

「復次，善男子，或言佛性即是如來金剛之身、三十二相、八十種好。何以故？不虛誑故。或言佛性即是十力、四無所畏、大慈大悲及三念處、首楞嚴等一切三昧。何以故？因是三昧生金剛身、三十二相、八十種好故。是故如來遮此二邊，說言佛性非內非外，亦名內外，是名中道<sup>107</sup>。

「復次，善男子，或有說言佛性即是內善思惟。何以故？離善思惟則不能得阿耨多羅三藐三菩提故，是故佛性即是內善思惟。或有說言佛性即是從他聞法。何以故？從他聞法則能內善思惟，

<sup>106</sup> 大正藏：是名；永樂北藏及龍藏：名

<sup>107</sup> 大正藏：是名中道。是名分別答；永樂北藏及龍藏：是名中道

若不聞法則無思惟，是以佛性即是從他聞法。是故如來遮此二邊，說言佛性非內非外，亦名內外，是名中道。

「復次，善男子，復有說言佛性是外，謂檀波羅蜜。從檀波羅蜜得阿耨多羅三藐三菩提，是以說言檀波羅蜜即是佛性。或有說言佛性是內，謂五波羅蜜。何以故？離是五事，當知則無佛性因果，是以說言五波羅蜜即是佛性。是故如來遮此二邊，說言佛性非內非外，亦內亦外，是名中道。

「復次，善男子，或有說言佛性在內，譬如力士額上寶珠。何以故？常、樂、我、淨如寶珠故，是以說言佛性在內。或有說言佛性在外，如貧寶藏。何以故？方便見故。佛性亦爾，在眾生外，以方便故而得見之。是故如來遮此二邊，說言佛性非內非外，亦內亦外，是名中道。

「善男子，眾生佛性非有非無。所以者何？佛性雖有，非如虛空。何以故？世間虛空雖以無量善巧方便，不可得見；佛性可見，是故雖有，非如虛空。佛性雖無，不同兔角。何以故？龜毛兔角雖以無量善巧方便不可得生，佛性可生，是故雖無，不同兔角。是故佛性非有非無，亦有亦



無。云何名有？一切悉有，是諸眾生不斷不滅猶如燈焰，乃至得阿耨多羅三藐三菩提，是故名有。云何名無？一切眾生現在未有一切佛法常、樂、我、淨，是故名無。有無合故，即是中道。是故佛說眾生佛性非有非無。

「善男子，若<sup>108</sup>有人問：『是種子中，有果？無果耶？』應定答言：『亦有亦無。』何以故？離子之外不能生果，是故名有；子未出芽<sup>109</sup>，是故名無。以是義故，亦有亦無。所以者何？時節有異，其體是一。眾生佛性亦復如是。若言眾生中別有佛性<sup>110</sup>，是義不然。何以故？眾生即佛性，佛性即眾生，直以時異，有淨不淨。善男子，若有問言：『是子能生果不？是果能生子不？』應定答言：『亦生不生。』」

「世尊！如世人說乳中有酪，是義云何？」

「善男子，若有說言乳中有酪，是名執著；若言無酪，是名虛妄。離是二事，應定說言亦有亦無。何故名有？從乳生酪，因即是乳，果即是酪，是名為有。云何名無？色味各異，服用不同，熱病服乳，冷<sup>111</sup>病服酪；乳生冷病，酪生熱病。

<sup>108</sup> 大正藏：如

<sup>109</sup> 大正藏：牙

<sup>110</sup> 大正藏：佛性者；永樂北藏及龍藏：佛性

<sup>111</sup> 大正藏：冷；永樂北藏及龍藏：下；校勘：冷

善男子，若言乳中有酪性者，乳即是酪，酪即是乳，其性是一，何因緣故，乳在先出，酪不先生？若有因緣，一切世人何故不說？若無因緣，何故酪不先出？若酪不先出，誰作次第乳、酪、生酥、熟酥、醍醐？是故知酪先無今有，若先無今有，是無常法。

「善男子，若有說言，乳有酪性能生於酪，水無酪性故不生酪。是義不然。何以故？水草亦有乳酪之性。所以者何？因於水草則出乳酪。若言乳中定有酪性，水草無者，是名虛妄。何以故？心不等故，故名<sup>112</sup>虛妄。善男子，若言乳中定有酪者，酪中亦應定有乳性，何因緣故乳中出酪，酪不出乳？若無因緣，當知是酪本無今有。是故智者應言：『乳中非有酪性，非無酪性。』善男子，是故如來於是經中說如是言：『一切眾生定有佛性，是名為著；若無佛性，是名虛妄。智者應說眾生佛性亦有亦無。』」

「善男子，四事和合生於眼識。何等為四？眼、色、明、欲。是眼識性，非眼、非色、非明、非欲，從和合故便得出生。如是眼識本無今有，已有還無，是故當知無有本性。乳中酪性亦復如

<sup>112</sup> 大正藏：言



是，若有說言，水無酪性，故不出酪。是故乳中定有酪性，是義不然。何以故？一切<sup>113</sup>諸法異因異果，亦非一因生一切果，非一切果從一因生。善男子，如是<sup>114</sup>四事生於眼識，不可復說從此四事應生耳識。善男子，離於方便，乳中得酪、酪出生酥不得如是，要須方便。善男子，智者不可見離方便從乳得酪，謂得生酥亦應如是離方便得。善男子，是故我於是經中說：『因生故法有，因滅故法無。』

「善男子，如鹽性鹹，能令非鹹使鹹。若非鹹物先有鹹性，世人何故更求鹽耶？若先無者，當知先無今有，以餘緣故而得鹹也。若言：『一切不鹹之物皆有鹹性，微故不知。由此微性，鹽能令鹹；若本無性，雖復有鹽不能令鹹。譬如種子自有四大，緣外四大而得增長芽、莖、枝、葉；鹽性亦爾。』者，是義不然。何以故？不鹹之物先有鹹性者，鹽亦應有微不鹹性。是鹽若有如是二性，何因緣故離不鹹物不可獨用？是故知鹽本無二性。如鹽，一切不鹹之物亦復如是。」

「若言外四大種力能增長內四大者，是義不

<sup>113</sup> 大正藏：善男子，一切；永樂北藏及龍藏：一切

<sup>114</sup> 大正藏：從

然。何以故？次第說故。不從方便，乳中得酪、生酥，乃至一切諸法皆不如是非方便得，四大亦復如是。若說從外四大增內四大，不見從內四大增外四大，如尸利沙果，先無形質，見昴星時果則出生，足長五寸。如是果<sup>115</sup>，實不因於外四大而增<sup>116</sup>。

「善男子，如我所說十二部經，或隨自意說，或隨他意說，或隨自他意說。

「云何名為隨自意說？如五百比丘問舍利弗：『大德！佛說身因，何者是耶？』舍利弗言：『諸大德！汝等亦各得正解脫，自應識之，何緣方作如是問耶？』有比丘言：『大德！我未獲得正解脫時，意謂無明即是身因，作是觀時，得阿羅漢果。』復有說言：『大德！我未獲得正解脫時，謂愛無明即是身因，作是觀時，得阿羅漢果。』或復<sup>117</sup>說言：『行、識、名色、六入、觸、受、愛、取、有、生、飲食五欲即是身因。』爾時，五百比丘各各自說己所解已，共往佛所，稽首佛足，右遶三匝，禮拜畢已，却坐一面，各以如上己所解義向佛說之。舍利弗白佛言：『世尊！如

<sup>115</sup> 大正藏：果者；永樂北藏及龍藏：果

<sup>116</sup> 大正藏：增；永樂北藏及龍藏：而增

<sup>117</sup> 大正藏：有



是諸人，誰是正說？誰不正說？』佛告舍利弗：『善哉！善哉！一一比丘無非正說。』舍利弗言：『世尊！佛意云何？』佛言：『舍利弗，我為欲界眾生說言父母即是身因。』如是等經名隨自意說。

「云何名為隨他意說？如把<sup>118</sup>吒羅長者來至我所，作如是言：『瞿曇，汝知幻不？若知幻者，即大幻人；若不知者，非一切智。』我言：『長者，知幻之人名幻人耶？』長者言：『善哉！善哉！知幻之人即是幻人。』佛言：『長者，舍衛國內波斯匿王有旃陀羅名曰氣噓<sup>119</sup>。汝知不耶？』長者答言：『瞿曇，我久知之。』佛言：『汝久知者，可得即是旃陀羅不？』長者言：『瞿曇，我雖知是旃陀羅，然我此身非旃陀羅。』佛言：『長者，汝得是義，知旃陀羅非旃陀羅。我今何故不得知幻而非幻耶<sup>120</sup>？長者，我實知幻、知幻人、知幻果報、知幻技<sup>121</sup>術，我知殺、知殺人、知殺果報、知殺解脫，乃至知邪見、知邪見人、知邪見果報、知邪見解脫。長者，若說非幻之人名為幻人，非邪見人說邪見人，得無量罪。』長者言：

<sup>118</sup> 大正藏：巴

<sup>119</sup> 大正藏：獻

<sup>120</sup> 大正藏：乎

<sup>121</sup> 大正藏：伎

『瞿曇，如汝所說，我得大罪。我今所有悉以相上，幸莫令彼波斯匿王知我此事。』佛言：『長者，是罪因緣不必失財，乃當因是墮三惡道。』是時，長者聞惡道名，心生恐怖，白佛言：『聖人！我今失意獲得大罪。聖人今者是一切智，應當了知獲得解脫。我當云何得脫地獄、餓鬼、畜生？』爾時，我為說四真諦，長者聞已，得須陀洹果，心生慚愧，向佛懺悔：『我本愚癡，佛非幻人而言是幻，我從今日歸依三寶。』佛言：『善哉！善哉！長者。』是名隨他意說。

「云何名為隨自他說？如我所說，如一切世間智者說有，我亦說有；智者說無，我亦說無；世間智人說五欲樂有無常、苦、無我可斷，我亦說有；世間智人說五欲樂有常、我、淨無有是處，我亦如是說無是處。是名隨自他說<sup>122</sup>。」

「善男子，如我所說十住菩薩少見佛性，是名隨他意說。何故名少見？十住菩薩得首楞嚴等三昧三千法門，是故了了自知當得阿耨多羅三藐三菩提，不見一切眾生定得阿耨多羅三藐三菩提。是故我說十住菩薩少分見佛性。」

「善男子，我常宣說一切眾生悉有佛性，是

<sup>122</sup> 大正藏：他說；永樂北藏及龍藏：他意說



名隨自意說。一切眾生不斷不滅，乃至得阿耨多羅三藐三菩提，是名隨自意說。一切眾生悉有佛性，煩惱覆故不能得見，我說如是，汝說亦爾，是名隨自他意說。

「善男子，如來或時為一法故說無量法。如經中說：『一切梵行因善知識。』一切梵行因雖無量，說善知識則已攝盡。如我所說：『一切惡行，邪見為因。』一切惡行因雖無量，若說邪見則已攝盡。或說：『阿耨多羅三藐三菩提，信心為因。』是菩提因雖復無量，若說信心則已攝盡。善男子，如來雖說無量諸法以為佛性，然不離於陰、入、界也。

「善男子，如來說法為眾生故有七種語：一者，因語；二者，果語；三者，因果語；四者，喻語；五者，不應說語；六者，世流布語；七者，如意語。

「云何名因語？現在因中說未來果。如我所說：『善男子，汝見眾生樂殺乃至樂行邪見，當知<sup>123</sup>是人即地獄人。善男子，若有眾生不樂殺生乃至邪見，當觀是人即是天人。』是名因語。

「云何果語？現在果中說過去因。如經中說：

<sup>123</sup> 大正藏：觀

『善男子，如汝所見貧窮眾生，顏貌醜陋，不得自在，當知是人定有破戒、妬心、瞋心、無慚愧心。若見眾生多財巨富，諸根完具，威德自在，當知是人定有戒、施、精勤、慚愧，無有妬瞋。』是名果語。

「云何因果語？如經中說：『善男子，眾生現在六入觸因是名過去業果，如來亦說名之為業，是業因緣得未來果。』是名因果語。

「云何喻語？如說師子王者即喻我身，大象王、大龍王、波利質多羅樹、七寶聚、大海、須彌山、大地、大雨、船師、導師、調御丈夫、力士、牛王、婆羅門、沙門、大城、多羅樹，如是喻經名為喻語。

「云何不應語？我經中說：『天地可合，河不入海。』如為波斯匿王說：『四方山來。』如為鹿子<sup>124</sup>母優婆夷說：『若娑羅樹能受八戒，則得受於人天之樂。』寧<sup>125</sup>說十住菩薩有退轉心，不說如來有二種語；寧說須陀洹人墮三惡道，不說十住有退轉心。是名不應語。

「云何世流布語？如佛所說：『男女、大小，

<sup>124</sup> 大正藏：鹿；永樂北藏及龍藏：鹿子

<sup>125</sup> 大正藏：如



去來、坐臥，車乘、房舍、瓶衣、眾生、常樂我淨、軍林、城邑、幻化合散。』是名世流布語。

「云何如意語？如我呵責毀禁之人，令彼自責，護持禁戒。如我讚歎須陀洹人，令諸凡夫生於善心。讚歎菩薩，為令眾生發菩提心。說三惡道所有苦惱，為令修習諸善法故。說一切燒，唯為一切有為法故，無我亦爾。說諸眾生悉有佛性，為令一切不放逸故。是名如意語。

「善男子，如來復有隨自意語。如來佛性則有二種：一者，有；二者，無。有者，所謂三十二相、八十種好、十力、四無所畏、三念處、大慈大悲、首楞嚴等無量三昧、金剛等無量三昧、方便等無量三昧、五智印<sup>126</sup>等無量三昧，是名為有。無者，所謂如來過去諸善、不善、無記業、因果報、煩惱、五陰、十二因緣，是名為無。

「善男子，如有、無，善、不善，有漏、無漏，世間、非世間，聖、非聖，有為、無為，實、不實，寂靜、非寂靜，諍、非諍，界、非界，煩惱、非煩惱，取、非取，受記、非受記，有、非有，三世、非三世，時、非時，常、無常，我、無我，樂、無樂，淨、無淨，色受想行識、非色

<sup>126</sup> 大正藏：五智印；永樂北藏及龍藏：五智；校勘：五智印

受想行識，內入、非內入，外入、非外入，十二因緣、非十二因緣，是名如來佛性有無，乃至一闡提佛性有無亦復如是。

「善男子，我雖說言一切眾生悉有佛性，眾生不解佛如是等隨自意語。善男子，如是語者，後身菩薩尚不能解，況於二乘其餘菩薩？善男子，我往一時在耆闍崛山與彌勒菩薩共論世諦，舍利弗等五百聲聞於是事中都不識知，何況出世第一義諦？

「善男子，或有佛性，一闡提有，善根人無；或有佛性，善根人有，一闡提無；或有佛性，二人俱有；或有佛性，二人俱無。善男子，我諸弟子若解如是四句義者，不應難言一闡提人定有佛性、定無佛性。若言眾生悉有佛性，是名如來隨自意語。如來如是隨自意語，眾生云何一向作解？

「善男子，如恒河中有七眾生：一者，常沒；二者，暫出還沒；三者，出已則住；四者，出已遍觀四方；五者，遍觀已行；六者，行已復住；七者，水陸俱行。常<sup>127</sup>沒者，所謂大魚，受大惡業，身重處深，是故常沒。暫出還沒者，如是大

<sup>127</sup> 大正藏：言常；永樂北藏及龍藏：常



魚受惡業故，身重處淺，暫見光明，因光故暫出，重故還沒。出已即住者，謂坻彌魚，身處淺水，樂見光明故出已住。遍觀四方者，所謂鰈魚，為求食故，遍觀四方，是故觀方。觀已行者，謂是鰈魚遙見餘物謂是可食，疾行趣之，故觀已行。行已復住者，是魚趣已，既得可食，即便停住，故行已復住。水陸俱行者，即是龜也。

「善男子，如是微妙大涅槃河，其中亦有七種眾生，從初常沒乃至第七，或入或出。

「常沒者<sup>128</sup>，有人聞是大涅槃經，如來常住，無有變易，常、樂、我、淨，終不畢竟入於涅槃，一切眾生悉有佛性，一闡提人、謗方等經、作五逆罪、犯四重禁必當得成菩提之道，須陀洹、斯陀含、阿那含、阿羅漢、辟支佛等必當得成阿耨多羅三藐三菩提。聞是語已，生不信心，即作是念。作是念已，便作是言：『是涅槃典，即外道書，非是佛經。』是人爾時，遠離善友，不聞正法。雖時得聞，不能思惟；雖復思惟，不思惟善；不思惟<sup>129</sup>善故，如惡法住。

「惡法住者則有六種：一者，惡；二者，無

<sup>128</sup> 大正藏：言常沒者；永樂北藏及龍藏：常沒者

<sup>129</sup> 大正藏：思；永樂北藏及龍藏：思惟

善；三者，污法；四者，增有；五者，惱熱；六，受惡果。是名為沒。何故名沒？無善心故，常行惡故，不修對治故，是名為沒。

「惡者<sup>130</sup>，聖人呵責故，心生怖畏故，善人遠離故，不益眾生故，是名為惡。

「無善者<sup>131</sup>，能生無量惡果報故，常為無明所纏繞故，樂與惡人為等侶故，無有修善諸方便故，其心顛倒常錯謬故，是名無善。

「污法者<sup>132</sup>，常污身口故，污淨眾生故，增不善業故，遠離善法故，是名污法。

「增有者<sup>133</sup>，如上三人所行之法能增地獄、畜生、餓鬼，不能修習解脫之法，身、口、意業不厭諸有，是名增有。

「惱熱者<sup>134</sup>，是人具行如上四事，能令身心二事煩惱<sup>135</sup>，遠離寂靜，則名為熱，受地獄報故名為熱，燒諸眾生故名為熱，燒諸善法故名為熱。善男子，信心清涼，是人具，是故名熱。

「受惡果者<sup>136</sup>，是人具足行上五事，死墮地

<sup>130</sup> 大正藏：所言惡者；永樂北藏及龍藏：惡者

<sup>131</sup> 大正藏：言無善者；永樂北藏及龍藏：無善者

<sup>132</sup> 大正藏：言污法者；永樂北藏及龍藏：污法者

<sup>133</sup> 大正藏：言增有者；永樂北藏及龍藏：增有者

<sup>134</sup> 大正藏：言惱熱者；永樂北藏及龍藏：惱熱者

<sup>135</sup> 大正藏：熱

<sup>136</sup> 大正藏：言受惡果者；永樂北藏及龍藏：受惡果者



獄、餓鬼、畜生。善男子，有三惡事復名惡果：一者，煩惱惡；二者，業惡；三者，報惡，是名受惡果報。

「善男子，是人具足如上六事，能斷善根，作五逆罪，能犯四重，能謗三寶，用眾僧物，能作種種非法之事。是因緣故，沈沒在於阿鼻地獄，所受身形縱廣八萬四千由延。是人身、口、心業重故，不能得出。何以故？其心不能生善法故。雖有無量諸佛出世，不聞不見，故名常沒，如恒河中大魚。

「善男子，我雖復說一闍提等名為常沒，復有常沒非一闍提。何者是耶？如人為有，修施戒善，是名常沒。

「善男子，有四善事獲得惡果。何等為四？一者，為勝他故讀誦經典；二者，為利養故受持禁戒；三者，為他屬故而行布施；四者，為於非想非非想處故繫念思惟。是四善事得惡果報。若人修集如是四事，是名沒已還出，出已還沒。何故名沒？樂三有故。何故名出？以見明故。明者，即是聞、戒、施、定。何故還沒？增長邪見，生憍慢故。是故我於經中說偈：

若有眾生樂諸有 為有造作善惡業

是人迷<sup>137</sup>失涅槃道 是名暫出還復沒  
行於黑闇生死海 雖得解脫離<sup>138</sup>煩惱  
是人還受惡果報 是名暫出還復沒

「善男子，如彼大魚，因見光故暫得出水，其身重故還復沈沒，如上二人亦復如是。

「善男子，或復有人樂著三有，是名為沒；得聞如是大涅槃經，生於信心，是名為出。何因緣故名之為出？聞是經已，遠離惡法，修習善法，是名為出。是人雖信亦不具足，何因緣故信不具足？是人雖信大般涅槃常、樂、我、淨，言：『如來身無常、無我、無樂、無淨。如來則有二種涅槃：一者，有為；二者，無為。有為涅槃無常、樂、我、淨，無為涅槃有常、樂、我、淨。』雖信佛性是眾生有，不必一切皆悉有之，是故名為信不具足。

「善男子，信有二種：一者，信；二者，求。如是之人雖復有信，不能推求，是故名為信不具足。信復有二：一、從聞生；二、從思生。是人信心從聞而生，不從思生，是故名為信不具足。復有二種：一、信有道；二、信得者。是人信心

<sup>137</sup> 大正藏：遂

<sup>138</sup> 大正藏：雜



唯信有道，都不信有得道之人，是故名為信不具足。復有二種：一者，信正；二者，信邪。言有因果，有佛、法、僧，是名信正；言無因果，三寶性異，信諸邪語富蘭那等，是名信邪。是人雖信佛、法、僧寶，不信三寶同一性相；雖信因果，不信得者。是故名為信不具足。

「是人成就不具足信，所受禁戒亦不具足。何因緣故名不具足？因不具故，所得禁戒亦不具足。復何因緣名不具足？戒有二種：一、威儀戒，二、從戒戒。是人雖<sup>139</sup>具威儀等戒，不具從戒戒，是故名為戒不具足。復有二種：一者，作戒；二者，無作戒。是人雖<sup>140</sup>具作戒，不具無作戒，是故名為戒不具足。復有二種：一、從身口得於正命；二、從身、口不得正命。是人雖從身口，不得正命，是故名為戒不具足。復有二種：一者，求戒；二者，捨戒。是人雖<sup>141</sup>具求有之戒，不得捨戒，是故名為戒不具足。復有二種：一者，隨有；二者，隨道。是人雖<sup>142</sup>具隨有之戒，不具隨道，是故名為戒不具足。復有二種：一者，善戒；二者，惡戒。身、口、意善，是名善戒；牛戒、

<sup>139</sup> 大正藏：唯

<sup>140</sup> 大正藏：唯

<sup>141</sup> 大正藏：唯

<sup>142</sup> 大正藏：唯

狗戒是名惡戒。是人深信是二種戒俱有善果，是故名為戒不具足。

「是不人不具信、戒二事，所修多聞亦不具足。云何名為聞不具足？如來所說十二部經，唯信六部，不信六部，是故名為聞不具足。雖復受持是六部經，不能讀誦，為他解說，無所利益，是故名為聞不具足。又復受是六部經已，為論議故，為勝他故，為利養故，為諸有故，持讀誦說，是故名為聞不具足。

「善男子，我於經中說聞具足。云何具足？若有比丘身、口、意善，先能供養和尚<sup>143</sup>、諸師、有德之人。是諸師等於是人所生愛念心，以是因緣教授經法，是人至心受持誦習。持誦習已，獲得智慧；得智慧已，能善思惟，如法而住；善思惟已，則得正義；得正義已，身心寂靜；身心寂已，則生喜心；喜心因緣，心則得定；因得定故，得正知見；正知見已，於諸有中心生厭悔；悔諸有故，能得解脫。是人無有如是等事，是故名為聞不具足。

「是不人不具如是三事，施亦不具。施有二種：一者，財施；二者，法施。是人雖復行於財施，

<sup>143</sup> 大正藏：上



為求有故，雖行法施亦不具足。何以故？祕不盡說，畏他勝故，是故名為施不具足。財法二施各有二種：一者，聖；二者，非聖。聖者施已，不求果報；非聖施已，求於果報。聖者法施為增長法，非聖法施為增諸有。如是之人為增財故而行財施，為增有故而行法施，是故名為施不具足。復次，是人受六部經，見受法者而供給之，不受法者則不供給，是故名為施不具足。

「是不人不具如上四事，所修智慧亦不具足。智慧之性性能分別，是人不能分別如來是常、無常。如來於此涅槃經中說言：『如來即是解脫，解脫即是如來。如來即是涅槃，涅槃即是解脫。』於是義中不能分別。『梵行即是如來，如來即是慈、悲、喜、捨，慈、悲、喜、捨即是解脫，解脫即是涅槃，涅槃即是慈、悲、喜、捨。』於是義中不能分別，是故名為智不具足。復次，不能分別佛性即是如來<sup>144</sup>，如來即是一切不共之法，不共之法即是解脫，解脫即是涅槃，涅槃即是不共之法。於是義中不能分別，是故名為智不具足。復次，不能分別四諦苦、集、滅、道，不能分別四真諦故不知聖行，不知聖行故不知如來，不知

<sup>144</sup> 大正藏：不能分別佛性，佛性即是如來；永樂北藏及龍藏：不能分別佛性即是如來

如來故不知解脫，不知解脫故不知涅槃。是故名為智不具足。

「是人不具如是五事，有<sup>145</sup>二種：一、增善法；二、增惡法。云何名為增長惡法？是人不見己不具足，自言具足而生著心，於同行中自謂為勝，是故親近同己惡友。既親近已，復得更聞不具足法。聞已心喜，其心染著，起於憍慢，多行放逸。因放逸故，親近在家，亦樂聞說在家之事，遠離清淨出家之法。以是因緣，增長惡法；增惡法故，身、口、意等起不淨業；三業不淨故，增長地獄、畜生、餓鬼。是名暫出還沒。

「暫出還沒者，我佛法中其誰是耶？謂提婆達多、瞿伽離比丘、剎<sup>146</sup>手比丘、善星比丘、坻<sup>147</sup>舍比丘、滿宿比丘、慈地比丘尼、曠野比丘尼、方比丘尼、慢比丘尼、淨潔長者、求有優婆塞、舍勒釋種、象長者、名稱優婆夷、光明優婆夷、難陀優婆夷、軍優婆夷、鈴優婆夷，如是等人名為暫出還沒，譬如大魚見明故出，身重故沒。

「第二之人，深自知見行不具足；不具足故，求近善友；近善友故，樂諮未聞，聞已樂受；受

<sup>145</sup> 大正藏：則有；永樂北藏及龍藏：有

<sup>146</sup> 大正藏：惋

<sup>147</sup> 大正藏：低



已，樂善思惟；善思惟已，能如法住；如法住故，增長善法；增善法故，終不復沒。是名為住。

「我佛法中，其誰是耶？謂舍利弗、大目犍連、阿若憍陳如等五比丘、耶舍等五<sup>148</sup>比丘、阿菟樓陀、童子迦葉、摩訶迦葉、十力迦葉、瘦瞿曇彌比丘尼、波羅華<sup>149</sup>比丘尼、勝比丘尼、實義比丘尼、意比丘尼、跋陀比丘尼、淨比丘尼、不退轉比丘尼、頻婆娑羅王、郁伽長者、須達多長者、釋摩男、貧須達多、鼠狼長者子、名稱長者、具足長者、師子<sup>150</sup>將軍、優婆<sup>151</sup>離長者、刁<sup>152</sup>長者、無畏優婆夷、善住優婆夷、愛法優婆夷、勇健優婆夷、天得優婆夷、善生優婆夷、具身優婆夷、牛得優婆夷、曠野優婆夷、摩訶斯那優婆夷，如是等比丘、比丘尼、優婆塞、優婆夷得名為住。云何為住？常樂觀見善光明故。以是因緣，若佛出世，若不出世，如是等人終不造惡，是名為住。如坻彌魚樂見光明，不沈不沒；如是等眾亦復如是。是故我於經中說偈：

若人善能分別義 至心求於沙門果

<sup>148</sup> 大正藏：五百；永樂北藏及龍藏：五

<sup>149</sup> 大正藏：波吒羅華；永樂北藏及龍藏：波羅華

<sup>150</sup> 大正藏：師（有本作即）子；永樂北藏及龍藏：師子

<sup>151</sup> 大正藏：波

<sup>152</sup> 大正藏：刀

若能呵責一切有 是人名為如法住  
若能供養無量佛 則能無量世修道  
若受世樂不放逸 是人名為如法住  
親近善友聽正法 內善思惟如法住  
樂見光明修習道 獲得解脫安隱住

大般涅槃經卷第三十二



# 大般涅槃經卷第三十三

北涼天竺三藏曇無讖譯 梵

宋沙門慧嚴慧觀同謝靈運再治

## 迦葉菩薩品第二十四之三

「善男子，智不具足，凡有五事。是人知己，求近善友。如是善友當觀是人，貪欲、瞋恚、愚癡、思覺何者偏多。若知是人貪欲多者，即應為說不淨觀法；瞋恚多者，為說慈悲；思覺多者，教令數息；著我多者，當為分析十八界等。是人聞已，至心受持；心受持已，如法修行；如法行已，次第獲得四念處觀身受心法。得是觀已，次第復觀十二因緣；如是觀已，次得煖法。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！一切眾生悉有煖法。何以故？如佛所說：三法和合名為眾生：一、壽；二、煖；三、識。若從是義，一切眾生應先有煖。云何如來說言煖法因善友生？」

佛言：「善男子，如汝所問有煖法者，一切眾生至一闡提皆悉有之。如我今者所說煖法，要因方便然後乃得，本無今有。以是義故，非諸眾生一切先有。是故汝今不應難言一切眾生皆有煖

法。

「善男子，如是煖法是色界法，非欲界有。若言一切眾生有者，欲界眾生亦皆應有；欲界無故，當知一切不必悉有。善男子，色界雖有，非一切有。何以故？我弟子有，外道則無。以是義故，一切眾生不必悉有。善男子，一切外道唯觀六行，我諸弟子具足十六<sup>153</sup>。是十六行，一切眾生不必悉有。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！所言煖法，云何名煖？為自性煖？為他故煖？」

佛言：「善男子，如是煖法自性是煖，非他故煖。」

迦葉菩薩言：「世尊！如來先說馬師滿宿無有煖法。何以故？於三寶所無信心故，是故無煖。當知信心即是煖法。」

「善男子，信非煖法。何以故？因於信心後得煖故。善男子，夫煖法者即是智慧。何以故？觀四諦故，是故名之為十六行，行即是智。善男子，如汝所問『何因緣故名為煖？』者，善男子，夫煖法者，即是八聖道之火相，故名為煖。善男

<sup>153</sup> 大正藏：十六行；永樂北藏及龍藏：十六



子，譬如鑽<sup>154</sup>火，先有煖氣，次有火生，後則煙出。是無漏道亦復如是，煖者即是十六行也，火者即是須陀洹果，煙者即是修道斷結。」

迦葉菩薩復白佛言：「世尊！如是煖法，亦是有法，亦是有為。是法報得色界五陰，是故名有。是因緣故，復名有為。若是有為，云何能為無漏道相？」

佛言：「善男子，如是！如是！如汝所說。善男子，如是煖法雖是有為有法，還能破壞有為有法，是故能為無漏道相。善男子，如人乘馬，亦愛亦策。煖心亦爾，愛故受生，厭故觀行。是故雖復有法有為，而能與彼正道作相。得煖法人七十三種，欲界十種，是人具足一切煩惱。從斷一分至于九分，如欲界初禪，乃至無所有處亦復如是，是名七十三種。如是等人得煖法已，則不復能斷於善根作五逆罪、犯四重禁。是人二種：一、遇善友；二、遇惡友。遇惡友者，暫出還沒；遇善友者，遍觀四方。觀四方者即是頂法，是法雖復性是五陰、亦緣四諦，是故得名遍觀四方。得頂法已，次得忍法。是忍亦爾，性亦五陰，亦緣四諦。是人次得世第一法，是法雖復性是五陰、

<sup>154</sup> 大正藏：攢

亦緣四諦。是人次第得苦法忍，忍性是慧，緣於一諦。如是忍法緣一諦已，乃至見斷煩惱得須陀洹果，是名第四遍觀四方，四方者即是四諦。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如佛先說：『須陀洹人所斷煩惱，猶如縱廣四十里水；其餘在者，如一毛滄。』此中云何說斷三結名須陀洹：一者，我見；二者，非因見因；三者，疑網？世尊！何因緣故名須陀洹遍觀四方？復何因緣名須陀洹？復何因緣說須陀洹喻以鰈魚？」

佛言：「善男子，須陀洹人雖復能斷無量煩惱，此三重故，亦攝一切須陀洹人所斷結故。善男子，譬如大王出遊巡時，雖有四兵，世人但<sup>155</sup>言王來王去。何以故？世間重故。是三煩惱亦復如是。何因緣故名之為重？一切眾生常所起故，微難識故，故名為重。如是三結難可斷故，能為一切煩惱因故，是三對治之怨敵故，謂戒、定、慧。善男子，有諸眾生聞須陀洹能斷如是無量煩惱，則生退心，便作是言：『眾生云何能斷如是無量煩惱？』是故，如來方便說三。

「如汝所問，何因緣故須陀洹人喻觀四方者

<sup>155</sup> 大正藏：俱



<sup>156</sup>? 善男子，須陀洹人觀於四諦獲得四事：一者，住堅固道；二者，能遍觀察；三者，能如實見；四者，能壞大怨。堅固道者，是須陀洹所有五根無能動者，是故名為住堅固道；能遍觀者，悉能呵責內外煩惱；如實見者即是忍智；壞大怨者，謂四顛倒。

「如汝所問，何因緣故名須陀洹者？善男子，須名無漏，陀洹名修習，修習無漏故名須陀洹。善男子，復有須者名流，流有二種：一者，順流；二者，逆流。以逆流故，名須陀洹。」

迦葉菩薩言：「世尊！若從是義，何因緣故斯陀含人、阿那含人、阿羅漢人不得名為須陀洹耶？」

「善男子，從須陀洹乃至諸佛，亦得名為須陀洹。若斯陀含乃至諸佛無須陀洹，云何得名斯陀含乃至佛？一切眾生名有二種：一者，舊；二者，客。凡夫之時有世名字，既得道已更為立名，名須陀洹。以先得故，名須陀洹；以後得故，名斯陀含。是人亦名須陀洹，亦名斯陀含，乃至佛亦復如是。

「善男子，流有二種：一者，解脫；二者，

<sup>156</sup> 大正藏：方；永樂北藏及龍藏：方者

涅槃。一切聖人皆有是二，亦可得名須陀洹，亦名斯陀含，乃至佛亦復如是。

「善男子，須陀洹者，亦名菩薩。何以故？菩薩者，即是盡智、無生智<sup>157</sup>。須陀洹人亦復求索如是二智，是故當知須陀洹人得名菩薩。

「須陀洹人亦得名覺。何以故？正覺見道斷煩惱故，正覺因果故，正覺共道及不共道故。斯陀含乃至阿羅漢亦復如是。

「善男子，是須陀洹凡有二種：一者，利根；二者，鈍根。鈍根之人，人天七返。是鈍根人復有五種，或有六反<sup>158</sup>、五、四、三、二。利根之人，現在獲得須陀洹果至阿羅漢果。

「善男子，如汝所問，何因緣故須陀洹人喻以鰈魚者<sup>159</sup>？善男子，鰈魚有四事：一者，骨細故輕；二者，有翅故輕；三者，樂見光明；四者，銜物堅持。須陀洹人亦有四事：骨細者<sup>160</sup>，喻煩惱微；有翅者<sup>161</sup>，喻奢摩他、毗婆舍那；樂見光明，喻於見道；銜物堅持，喻聞如來說無常、苦、無我、不淨，堅持不捨。猶如魔王化作佛像，首

<sup>157</sup> 大正藏：及無生智；永樂北藏及龍藏：無生智

<sup>158</sup> 大正藏：返；永樂北藏及龍藏：反

<sup>159</sup> 大正藏：鰈魚；永樂北藏及龍藏：鰈魚者

<sup>160</sup> 大正藏：言骨細者；永樂北藏及龍藏：骨細者

<sup>161</sup> 大正藏：言有翅者；永樂北藏及龍藏：有翅者



羅長者見已心驚。魔見長者其心動已，即語長者：『我先所說四真諦者，是說不真，今當為汝更說五諦、六陰、十三入、十九界。』長者聞已，尋觀法相都無此理，是故堅持其心不動。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！是須陀洹先得道故名須陀洹？以初果故名須陀洹？若先得道名須陀洹者，得苦法忍時，何故不得名須陀洹，乃名為向？若以初果名須陀洹，外道之人先斷煩惱至無所有處，修無漏道得阿那含果，何故不名為須陀洹？」

「善男子，以初果故名須陀洹。如汝所問『外道之人先斷煩惱至無所有處，修無漏道得阿那含，何故不名須陀洹？』者，善男子，以初果故名須陀洹，是人爾時具足八智及十六行。」

迦葉言：「世尊！得阿那含<sup>162</sup>亦復如是，亦得八智、具十六行，何故不得名須陀洹？」

「善男子，有漏十六行有二種：一者，共；二者，不共。無漏十六行亦有二種：一者，向果；二者，得果。八智亦二：一者，向果；二者，得果。須陀洹人捨共十六行，得不共十六行，捨向

<sup>162</sup> 大正藏：阿那含人；永樂北藏及龍藏：阿那含

果八智，得得果八智<sup>163</sup>。阿那含人則<sup>164</sup>不如是，是故初果名須陀洹。

「善男子，須陀洹人緣於四諦，阿那含人唯緣一諦，是故初果名須陀洹。以是因緣，喻以鰈魚。

「遍觀已行者，即是斯陀含繫心修道，為斷貪欲、瞋、癡、憍慢，如彼鰈魚遍觀方已，為食故行。

「行已復住，喻阿那含得食已住。是阿那含凡有二種：一者，現在得阿那含，進修即得阿羅漢果；二<sup>165</sup>，貪著色界、無色界中寂靜三昧，是人不受欲界身故名阿那含。是阿那含復有五種：一者，中般涅槃；二者，受身般涅槃；三者，行般涅槃；四者，無行般涅槃；五者，上流般涅槃。復有六種：五<sup>166</sup>如上；六、現在般涅槃。復有七種：六<sup>167</sup>如上；七、無色界般涅槃。

「行般涅槃復有二種：或受二身，或受四身。若受二身，是名利根；若受四身，是名鈍根。復有二種：一者，精進無自在定；二者，懈怠有自

<sup>163</sup> 大正藏：得果八智；永樂北藏及龍藏：得得果八智

<sup>164</sup> 大正藏：即

<sup>165</sup> 大正藏：二者；永樂北藏及龍藏：二

<sup>166</sup> 大正藏：五種；永樂北藏及龍藏：五

<sup>167</sup> 大正藏：六種；永樂北藏及龍藏：六



在定。復有二種：一者，具精進、定；二者，不具<sup>168</sup>。

「善男子，欲色眾生有二種業：一者，作業；二者<sup>169</sup>，受生業。中涅槃者唯有作業，無受生業，是故於中而般涅槃。捨欲界身，未至色界，以利根故於中涅槃，是中涅槃。

「阿那含人有四種心：一者，非學非無學；二者，學；三者，無學；四者，非學非無學，入於涅槃。

「云何得<sup>170</sup>名中般涅槃？善男子，是阿那含四種心中，二是涅槃，二非涅槃，是故名為中般涅槃。

「受身涅槃復有二種：一者，作業；二者，生業。是人捨欲界身，受色界身，精勤修道，盡其壽命入於涅槃。」

迦葉<sup>171</sup>言：「世尊！若言盡命入涅槃者，云何而言受身涅槃？」

佛言：「善男子，是人受身然後乃斷三界煩惱，是故名為受身涅槃。

<sup>168</sup> 大正藏：不具是二；永樂北藏及龍藏：不具

<sup>169</sup> 大正藏：二；永樂北藏及龍藏：二者

<sup>170</sup> 大正藏：復

<sup>171</sup> 大正藏：迦葉菩薩；永樂北藏及龍藏：迦葉

「行般涅槃者<sup>172</sup>常修行道，有為<sup>173</sup>三昧力故，能斷煩惱，入於涅槃，是名行般涅槃。

「無行涅槃<sup>174</sup>者，是人定知當得涅槃，是故懈怠，亦以有為三昧力故，壽盡則得入於涅槃，是名無行般涅槃。

「上流般涅槃者，若有人得第四禪已，是人生於初禪愛心，以是因緣退生初禪。是有二流：一，煩惱流；二者，道流。以道流故，是人壽盡生二禪愛，以愛因緣生於二禪，至第四禪亦復如是。是四禪中復有二種：一<sup>175</sup>、入無色界；二<sup>176</sup>、入五淨居。如是二人，一樂三昧，二樂智慧。樂智慧者，入五淨居；樂三昧者，入無色界。

「如是二人：一<sup>177</sup>，修第四禪，有五階差；二者，不修。云何為五？下、中、上、上中、上上。修上上者，處無小天；修上中者，處善見天；修上品者，處善可見天；修中品者，處無熱天；修下品者，處少<sup>178</sup>廣天。

「如是二人，一樂論議，二樂寂靜。樂寂靜

<sup>172</sup> 大正藏：善男子，行般涅槃者；永樂北藏及龍藏：行般涅槃者

<sup>173</sup> 大正藏：以有為；永樂北藏及龍藏：有為

<sup>174</sup> 大正藏：般涅槃；永樂北藏及龍藏：涅槃

<sup>175</sup> 大正藏：一者；永樂北藏及龍藏：一

<sup>176</sup> 大正藏：二者；永樂北藏及龍藏：二

<sup>177</sup> 大正藏：一者；永樂北藏及龍藏：一

<sup>178</sup> 大正藏：少；永樂北藏及龍藏：小；校勘：少



者，入無色界；樂論議者，處五淨居。

「復有二種：一者，修熏禪；二者，不修熏禪。修熏禪者，入五淨居；不修熏禪者，生無色界，盡其壽命而般涅槃，是名上流般涅槃。若欲入於無色界者，則<sup>179</sup>不能修四禪、五差；若修五差，則能呵責無色界定。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！中涅槃者則是利根。若利根者，何不現在入涅槃耶？何故欲界有中涅槃，色界則無？」

佛言：「善男子，是人現在四大羸劣，不能修道。雖有比丘四大康健，無有房舍、飲食、衣服、卧具、醫藥，眾緣不具，是故不得現在涅槃。」

「善男子，我昔一時在舍衛國阿那邠坻<sup>180</sup>精舍，有一比丘來至我所，作如是言：『世尊！我常修道，而不能得須陀洹果至阿羅漢果。』我時即告阿難言：『汝今當為是比丘具諸所須。』爾時，阿難將是比丘至祇陀林，與好房舍。是時，比丘語阿難言：『大德！惟<sup>181</sup>願為我莊嚴房舍，淨潔修治，七寶嚴麗，懸繒幡蓋。』阿難言：『世間貧者乃名沙門，我當云何能辦是事？』是比丘言：

<sup>179</sup> 大正藏：即

<sup>180</sup> 大正藏：低

<sup>181</sup> 大正藏：唯

『大德！若能為我作者，善；若不能者，我當還往至世尊所。』爾時，阿難即往佛所，作如是言：『世尊！向者比丘從我求索種種莊嚴七寶幡蓋，不審是事當云何耶？』我於爾時復告阿難：『汝今還去，隨比丘意，所須之物為辦具之。』爾時，阿難即還房中，為是比丘事事具辦。比丘得已，繫念修道，不久即得須陀洹果至阿羅漢果。善男子，無量眾生應入涅槃，以所乏故，妨亂其心，是故不得。

「善男子，復有眾生多喜教化，其心忽<sup>182</sup>務不能得定，是故不得現在涅槃。

「善男子，如汝所問『何因緣故，捨欲界身有中涅槃，色界無？』者，善男子，是人觀於欲界煩惱因緣有二：一者，內；二者，外。色界<sup>183</sup>中，無外因緣。欲界復有二種愛心：一者，欲愛；二者，食愛。觀是二愛，至心呵責，既呵責已，得入涅槃。是欲界中能得呵責諸麤煩惱，所謂慳貪、瞋、妬、無慚、無愧，以是因緣能得涅槃。又，欲界道其性勇健，何以故？得向<sup>184</sup>果故。是故欲界有中涅槃，色界中無。

<sup>182</sup> 大正藏：忽；永樂北藏及龍藏：忽；校勘：忽

<sup>183</sup> 大正藏：而色界；永樂北藏及龍藏：色界

<sup>184</sup> 大正藏：四



「善男子，中涅槃者凡有三種：謂上、中、下。上者，捨身未離欲界便得涅槃；中者，始離欲界，未至色界便得涅槃；下者，離欲界已，至色界邊乃得涅槃。喻以鰈魚，得食已住，是人亦爾。云何名住？處在色界及無色界得受身故，是故名住；不受欲界、人、天、地獄、畜生、餓鬼，是故名住；已斷無量諸煩惱結，餘少在故，是故名住。復何因緣名之為住？終不造作共凡夫事，是故名住；自無所畏，不令他畏，是故名住；遠離二愛、慳貪、瞋恚，是故名住。

「善男子，到彼岸者，喻阿羅漢、辟支佛、菩薩、佛，猶如神龜，水陸俱行。何因緣故喻之以龜？善藏五故。是阿羅漢乃至諸佛亦復如是，善覆五根，是故喻龜。水陸者<sup>185</sup>，水喻世間，陸喻出世。是諸聖等亦復如是，能觀一切惡煩惱故，到於彼岸，是故喻以水陸俱行。

「善男子，如恒河中七種眾生，雖有魚龜之名，不離於水。如是微妙大涅槃中，從一闡提上至諸佛，雖有異名，然亦不離於佛性水。善男子，是七眾生，若善法、若不善法，若方便道、若解脫道、若次第道，若因、若果，悉是佛性。是名

<sup>185</sup> 大正藏：言水陸者；永樂北藏及龍藏：水陸者

如來隨自意語。」

迦葉菩薩言：「世尊！若有因則有果，若無因則無果。涅槃名果，常故無因。若無因者，云何名果？而是涅槃亦名沙門、名沙門果。云何沙門？云何沙門果？」

「善男子，一切世間有七種果：一者，方便果；二者，報恩果；三者，親近果；四者，餘殘果；五者，平等果；六者，果報果；七者，遠離果。

「方便果者，如世間人，秋多收穀，咸相謂言：『得方便果。』方便果者，名業行果。如是果者有二種因：一者，近因；二者，遠因。近因者，所謂種子；遠因者，謂水、糞、人功。是名方便果。

「報恩果者，如世間人供養父母，父母咸言<sup>186</sup>：『我<sup>187</sup>得恩養之果。』子能報恩，名之為果。如是果者，因亦二種：一者，近因；二者，遠因。近者，即是父母過去純善之業；遠者，即是所生孝子。是名報恩果。

「親近果者，譬如有人親近善友，或得須陀

<sup>186</sup> 大正藏：父母咸言；永樂北藏及龍藏：咸言；校勘：父母咸言

<sup>187</sup> 大正藏：我今已；永樂北藏及龍藏：我



洎果至阿羅漢果，是人唱言：『我今已得親近果報。』如是果者，因有二種：一者，近因；二者，遠因。近者，信心；遠者，善友。是名親近果。

「餘殘果者，如因不殺，得第三身，延年益壽，是名殘果。如是果者，有二種因：一者，近因；二者，遠因。近者，即是身、口、意淨；遠者，即是延年益壽。是名殘果。

「平等果者，謂世界器。如是果者，亦二種因：一者，近因；二者，遠因。近因者，所謂眾生修十善業；遠因者，所謂三災。是名平等果。

「果報果者，如人獲得清淨身已，修身、口、意清淨之業，是人便說：『我得果報果<sup>188</sup>。』如是果者因有二種：一者，近因；二者，遠因。近因者，所謂現在身、口、意淨；遠因者，所謂過去身、口、意淨。是名果報果。

「遠離果者，即是涅槃，離諸煩惱一切善業。是涅槃因，復有二種：一者，近因；二者，遠因。近因者<sup>189</sup>，即是三解脫門；遠因者，即無量世所修善法。

「善男子，如世間法，或說生因，或說了因；

<sup>188</sup> 大正藏：果報果；永樂北藏及龍藏：報果；校勘：果報果

<sup>189</sup> 大正藏：近者；永樂北藏及龍藏：近因者

出世之法亦復如是，亦說生因、亦說了因。善男子，三解脫門、三十七品能為一切煩惱作不生因，亦為涅槃而作了因。善男子，遠離煩惱則得了見於涅槃，是故涅槃唯有了因，無有生因。

「善男子，如汝所問『云何沙門那<sup>190</sup>？云何沙門果？』者，善男子，沙門那者，即八正道；沙門果者，從道畢竟永斷一切貪、瞋、癡等。是名沙門那、沙門果。」

迦葉菩薩言：「世尊！何因緣故八正道者名沙門那？」

「善男子，世言沙門名乏，那者名道。如是道者，斷一切乏，斷一切道。以是義故，名八正道為沙門那。從是道中獲得果故，名沙門果。」

「善男子，又，沙門那者，如世間人有樂靜者，亦名沙門。如是道者亦復如是，能令行者離身口意惡、邪命等，得樂寂靜，是故名之為沙門那。」

「善男子，如世下人能作上人，是名沙門。如是道者亦復如是，能令下人作上人故，是故得名為沙門那。」

「善男子，阿羅漢人修是道者得沙門果，是

<sup>190</sup> 大正藏：沙門那；永樂北藏及龍藏：沙門；校勘：沙門那



故得名到於彼岸。阿羅漢果者即是無學五分法身，戒、定、慧、解脫、解脫知見，因是五分得到彼岸，是故名為到於彼岸。到彼岸故而自說言：『我生已盡，梵行已立，所作已辦，更不受有。』

「善男子，是阿羅漢永斷三世生因緣故，是故自說『我生已盡』；亦斷三界五陰身故，是故復言『我生已盡』；所修梵行已畢竟故，是故唱言『梵行已立』；又捨學道亦名已立，如本所求今日已得，是故唱言『所作已辦』；修道得果亦言已辦，獲得盡智、無生智故，唱言：『我已盡諸有結<sup>191</sup>。』以是義故，名阿羅漢，得到彼岸。如阿羅漢，辟支佛亦復如是。菩薩及佛具足成就六波羅蜜名到彼岸。是佛菩薩得阿耨多羅三藐三菩提已，名為具足六波羅蜜。何以故？得六波羅蜜果故。以得果故，名為具足。

「善男子，是七眾生不修身、不修戒、不修心、不修慧，不能修習如是四事，則能造作五逆重罪，能斷善根，犯四重禁，謗佛、法、僧，是故得名<sup>192</sup>常沈沒。

「善男子，是七人中有能親近善知識者，至

<sup>191</sup> 大正藏：我生已盡，盡諸有結；永樂北藏及龍藏：我已盡諸有結

<sup>192</sup> 大正藏：名為；永樂北藏及龍藏：名

心聽受如來正法，內善思惟，如法而住，精勤修習身、戒、心、慧，是故得名度<sup>193</sup>生死河到於彼岸。若有說言一闍提人得阿耨多羅三藐三菩提者，是名染著；若言不得，是名虛妄。

「善男子，是七種人，或有一人具七，或有七人各一。善男子，若人<sup>194</sup>心口異想異說，言一闍提得阿耨多羅三藐三菩提者，當知是人謗佛、法、僧；若人心口異想異說，言一闍提不得阿耨多羅三藐三菩提，是人亦名謗佛、法、僧。善男子，若有說言八聖道分凡夫所得，是人亦名謗佛、法、僧；若有說言八聖道分非凡夫得，是人亦名謗佛、法、僧。善男子，若有說言一切眾生定有佛性、定無佛性，是人亦名謗佛、法、僧。善男子，是故我於契經中說有二種人謗佛、法、僧：一者，不信，瞋恚心故；二者，雖信，不解義故。善男子，若人信心，無有智慧，是人則能增長無明；若有智慧，無有信心，是人則能增長邪見。善男子，不信之人，瞋恚心故，說言無有佛、法、僧寶；信者無慧，顛倒解義，令聞法者謗佛、法、僧。善男子，是故我說：『不信之人瞋恚心故，

<sup>193</sup> 大正藏：渡

<sup>194</sup> 大正藏：有



有信之人無智慧故，是人能謗佛、法、僧寶。』

「善男子，若有說言：『一闍提等未生善法便得阿耨多羅三藐三菩提。』是人亦名謗佛、法、僧。若復有言：『一闍提人捨一闍提，於異身中得阿耨多羅三藐三菩提。』是人亦名謗佛、法、僧。若復說言：『一闍提人能生善根，生善根已，相續不斷，得阿耨多羅三藐三菩提，故言一闍提得阿耨多羅三藐三菩提。』當知是人謗三寶。

「善男子，若有人言：『一切眾生定有佛性，常、樂、我、淨，不作不生，煩惱因緣故不可見。』當知是人謗佛、法、僧。若有說言：『一切眾生都無佛性，猶如兔角，從方便生，本無今有，已有還無。』當知是人謗佛、法、僧。若有說言：『眾生佛性非有，如虛空；非無，如兔角。何以故？虛空常故，兔角無故，是故得言亦有亦無，有故破兔角，無故破虛空。』如是說者，不謗三寶。

「善男子，夫佛性者，不名一法，不名十法、不名百法，不名千法，不名萬法。未得阿耨多羅三藐三菩提時，一切善、不善、無記，盡名佛性。如來或時因中說果，果中說因，是名如來隨自意語。隨意語故，名為如來；隨意語故，名阿羅呵；

隨意語故，名三藐三佛陀。」

迦葉菩薩言：「世尊！如佛所說，眾生佛性猶如虛空，云何名為如虛空耶？」

「善男子，虛空之性，非過去、非未來、非現在，佛性亦爾。善男子，虛空非過去，何以故？無現在故。法若現在，可說過去，以無現在，故無過去；亦無現在，何以故？無未來故。法若未來，可說現在，以無未來，故無現在；亦無未來。何以故？無現在、過去故。若有現在、過去，則有未來，以無過去、現在<sup>195</sup>故，則無未來。以是義故，虛空之性非三世攝。

「善男子，以虛空無故無有三世，不以有故無三世也。如虛空華，非是有故無有三世；虛空亦爾，非是有故，無有三世。善男子，無物者即是虛空，佛性亦爾。

「善男子，虛空無故，非三世攝；佛性常故，非三世攝。善男子，如來已得阿耨多羅三藐三菩提，所有佛性、一切佛法，常無變易，以是義故，無有三世，猶如虛空。善男子，虛空無故非內非外，佛性常故非內非外，故說佛性猶如虛空。善

<sup>195</sup> 大正藏：現在、過去；永樂北藏及龍藏：現在、過去



男子，如世間中，無罣闕<sup>196</sup>處名為虛空；如來得阿耨多羅三藐三菩提已，於一切佛法無有罣闕，故言佛性猶如虛空。以是因緣，我說佛性猶如虛空。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如來、佛性、涅槃非三世攝而名為有，虛空亦非三世所攝，何故不得名為有耶？」

佛言：「善男子，為非涅槃名為涅槃，為非如來名為如來，為非佛性名為佛性。云何名為非涅槃耶？所謂一切煩惱有為之法，為破如是有為煩惱，是名涅槃。非如來者，謂一闍提至辟支佛，為破如是一闍提等至辟支佛，是名如來。非佛性者，所謂一切牆壁、瓦石、無情之物，離如是等無情之物，是名佛性。善男子，一切世間無非虛空對於虛空。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！世間亦無，非四大對，而猶得名四大是有。虛空無對，何故不得名之為有？」

佛言：「善男子，若言『涅槃非三世攝，虛空亦爾。』者，是義不然。何以故？涅槃是有，可見可證，是色足跡章句、是有、是相、是緣、

<sup>196</sup> 大正藏：礙（後同）

是歸依處，寂靜光明，安隱彼岸，是故得名非三世攝。虛空之性無如是法，是故名無。若有離於如是等法更有法者，應三世攝。虛空若同是有法者，不得非是三世所攝。

「善男子，如世人說：『虛空名為無色無對，不可覩見。』若無色無對、不可見者，即心數法；虛空若同心數法者，不得不是三世所攝。若三世攝，即是四陰。是故離四陰已無有虛空。

「復次，善男子，諸外道言：『夫虛空者，即是光明。』若是光明，即是色法。虛空若爾是色法者，即是無常。是無常故三世所攝，云何外道說非三世？若三世攝則非虛空，亦可說言虛空是常。

「善男子，復有人言：『虛空者即是住處。』若有住處即是色法，而一切處皆是無常，三世所攝；虛空亦常，非三世攝；若說處者，知無虛空。復有說言：『虛空者即是次第。』若是次第，即是數法；若是可數，即三世攝；若三世攝，云何言常？善男子，若復說言：『夫虛空者，不離三法：一者，空；二者，實；三者，空實。』若言空是，當知虛空是無常法。何以故？實處無故。若言實是，當知虛空亦是無常。何以故？空處無故。若



空實是，當知虛空亦是無常。何以故？二處無故。是故虛空名之為無。

「善男子，如說虛空是可作法，如說去樹去舍而作虛空，平作虛空，覆於虛空，上於虛空，畫虛空色如大海水，是故虛空是可作法。一切作法皆是無常，猶如瓦瓶；虛空若爾，應是無常。

「善男子，世間人說一切法中無罣闕處名虛空者，是無闕處於一切<sup>197</sup>所，為具足有？為分有耶？若具足有，當知餘處則無虛空。若分有者，則是彼此可數之法；若是可數，當知無常。

「善男子，若有人說：『虛空無闕與有並合。』又復說言：『虛空在物，如器中果。』二俱不然。何以故？若言並合則有三種：一、異業合，如飛鳥集樹；二、共業合，如兩羊相觸；三、已合共合，如二雙指合在一處。若言異業共合，異則有二：一、是物業；二、虛空業。若空業合物，空則無常；若物業合空，物則不遍，如其不遍，是亦無常。若言『虛空是常，其性不動，與動物合。』者，是義不然。何以故？虛空若常，物亦應常；物若無常，空亦無常。若言虛空亦常、無常，無有是處。若共業合，是義不然。何以故？虛空名

<sup>197</sup> 大正藏：法

遍，若與業合，業亦應遍；若是遍者，應一切遍；若一切遍，應一切合，不應說有合與不合。若言：『已合共合，如二雙指合。』是義不然。何以故？先無有合，後方合故。先無後有是無常法，是故不得說言虛空已合共合。如世間法先無後有，是物無常；虛空若爾，亦應無常。若言：『虛空在物，如器中果。』是義不然。何以故？如是虛空，先無器時在何處住？若有住處，虛空則多。如其多者，云何言常？言一？言遍？若使虛空離空有住，有物亦應離虛空住，是故當知無有虛空。

「善男子，若有說言指住之處名為虛空，當知虛空是無常法。何以故？指有四方，若有四方，當知虛空亦有四方。一切常法都無方所，以有方故，虛空無常。若是無常，不離五陰，要離五陰，是無所有。

「善男子，有法若從因緣住者，當知是法名為無常。善男子，譬如一切眾生樹木因地而住，地無常故，因地之物次第無常。善男子，如地因水，水無常故，地亦無常。如水因風，風無常故，水亦無常。風依虛空，虛空無常故風亦無常。若無常者，云何說言虛空是常，遍一切處？虛空無故，非是過去、未來、現在；亦如兔角，是無物



故，非是過去、未來、現在。是故我說佛性常故，非三世攝；虛空無故，非三世攝。

「善男子，我終不與世間共諍。何以故？世智說有，我亦說有；世智說無，我亦說無。」

迦葉菩薩言：「世尊！菩薩摩訶薩具足幾法不與世諍，不為世法之所霑<sup>198</sup>污？」

佛言：「善男子，菩薩摩訶薩具足十法不與世諍，不為世法之所霑污。何等為十？一者，信心；二者，有戒；三者，親近善友；四者，內善思惟；五者，具足精進；六者，具足正念；七者，具足智慧；八者，具足正語；九者，樂於正法；十者，憐憫眾生。善男子，菩薩具足如是十法不與世諍，不為世法之所霑污，如優鉢羅華。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如佛所說：『世智說有，我亦說有；世智說無，我亦說無。』何等名為世智有、無？」

佛言：「善男子，世智若說色是無常、苦、空、無我，乃至識亦如是。善男子，是名世智者說有，我亦說有。善男子，世智說色無有常、樂、我、淨，受、想、行、識亦復如是。善男子，是名世智說無，我亦說無。」

<sup>198</sup> 大正藏：沾

迦葉菩薩復白<sup>199</sup>佛言：「世尊！世間智者，即佛<sup>200</sup>菩薩、一切聖人。若諸聖人色是無常、苦、空、無我，云何如來說佛色身常、恒、無變？世間智者所說無法，云何如來說言是有？如來世尊作如是說，云何復言不與世諍，不為世法之所霑污？如來已離三種顛倒，所謂想倒、心倒、見倒，應說佛色實是無常，今乃說常，云何得名遠離顛倒，不與世諍？」

佛言：「善男子，凡夫之色從煩惱生，是故智說色是無常、苦、空、無我；如來色者遠離煩惱，是故說是常、恒、無變。」

迦葉菩薩言：「世尊！云何為色從煩惱生？」

「善男子，煩惱三種，所謂欲漏、有漏、無明漏。智者應當觀是三漏所有罪過。所以者何？知罪過已，則能遠離。譬如醫師先診病脈，知病所在，然後授藥。

「善男子，如人將盲至棘<sup>201</sup>林中，捨之而還；盲人於後甚難得出，設得出者，身體壞盡。世間凡夫亦復如是，不能知見三漏過患則隨逐行；如其見者，則能遠離；知罪過已，雖受果報，果報

<sup>199</sup> 大正藏：白

<sup>200</sup> 大正藏：佛；永樂北藏及龍藏：是；校勘：佛

<sup>201</sup> 大正藏：棘



輕微。

「善男子，有四種人：一、作業時重，受報時輕；二、作業時輕，受報時重；三、作業時重，受報亦重；四、作業時輕，受報亦輕。善男子，若人能觀煩惱罪過，是人作業受報<sup>202</sup>俱輕。

「善男子，有智之人作如是念：『我應遠離如是等漏，又復不應作如是等鄙惡之事。何以故？我今未得脫於地獄、餓鬼、畜生、人、天報故。我若修道，當因是力破壞諸苦。』是人觀已，貪欲、瞋恚、愚癡微弱。既見貪欲、瞋、癡輕已，其心歡喜，復作是念：『我今如是皆由修道因緣力故，令我得離不善之法，親近善法。是故現在得見正道，應當勤加而修習之。』是人因是勤修道力，遠離無量諸惡煩惱及離地獄、餓鬼、畜生、人、天果報。是故我於契經中說，當觀一切有漏煩惱及有漏因。何以故？有智之人若但觀漏，不觀漏因，則不能斷諸煩惱也。何以故？智者觀漏從是因生，我今斷因，漏則不生。

「善男子，如彼醫師先斷病因，病則不生；智者先斷煩惱因者，亦復如是。有智之人先當觀因，次觀果報，知從善因生於善果，知從惡因生

<sup>202</sup> 大正藏：果

於惡果，觀果報已，遠離惡因。觀果報已，復當次觀煩惱輕重；觀輕重已，先離重者；既離重已，輕者自去。善男子，智者若知煩惱、煩惱因、煩惱果報、煩惱輕重，是人爾時精勤修道，不息不悔，親近善友，至心聽法，為滅如是諸煩惱故。

「善男子，譬如病者，自知病輕必可除差，雖得苦藥，服之不悔。有智之人亦復如是，勤修聖道，歡喜不愁，不息不悔。善男子，若人能知煩惱、煩惱因、煩惱果報、煩惱輕重，為除煩惱故勤修道<sup>203</sup>，是不從煩惱生色，受、想、行、識亦復如是。若不能知煩惱、煩惱因、煩惱果報、煩惱輕重，不勤修習，是人則從煩惱生色，受、想、行、識亦復如是。

「善男子，知煩惱、煩惱因、煩惱果報、煩惱輕重，為斷煩惱修行道者，即是如來。以是因緣，如來色常，乃至識常。善男子，不知煩惱、煩惱因、煩惱果報、煩惱輕重，不能修道，即是凡夫。是故，凡夫色是無常，受、想、行、識悉是無常。

「善男子，世間智者，一切聖人、菩薩、諸佛說是二義，我亦如是說是二義。是故我說不與

<sup>203</sup> 大正藏：聖道；永樂北藏及龍藏：道



世間智者共諍，不為世法之所沾污。」

迦葉菩薩復白佛言：「世尊！如佛所說三有漏者，云何名為欲漏、有漏、無明漏耶？」

佛言：「善男子，欲漏者，內惡覺觀，因於外緣生於欲漏。是故我昔在王舍城告阿難言：『阿難，汝今受此女人所說偈頌，是偈乃是過去諸佛之所宣說。』是故一切內惡覺觀、外諸因緣名之為欲，是名欲漏。

「有漏者，色、無色界內諸惡法，外諸因緣，除欲界中外諸因緣、內諸覺觀，是名有漏。

「無明漏者，不能了知我及我所，不別內外，名無明漏。

「善男子，無明即<sup>204</sup>一切諸漏根本。何以故？一切眾生無明因緣，於陰、入、界憶想作相，名為眾生，是名想倒、心倒、見倒。以是因緣，生一切漏。是故我於十二部經說無明者即是貪因、瞋因、癡因。」

迦葉菩薩言：「世尊！如來昔於十二部經說言不善思惟因緣生於貪欲、瞋、癡，今何因緣乃說無明？」

「善男子，如是二法，互為因果，互相增長，

<sup>204</sup> 大正藏：即是；永樂北藏及龍藏：即

不善思惟生於無明，無明因緣生不善思惟。善男子，其能生長諸煩惱者，皆悉名為煩惱因緣；親近如是煩惱因緣，名為無明不善思惟。如子生芽<sup>205</sup>，子是近因，四大遠因，煩惱亦爾。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如佛所說，無明即漏。云何復言因無明故生於諸漏？」

佛言：「善男子，如我所說無明漏者，是內無明。因於無明生諸漏者，是內外因。若說無明漏，是名內倒，不識無常、苦、空、無我；若說一切煩惱因緣，是名不知外我、我所；若說無明漏，是名無始無終，從無明生陰、界、入<sup>206</sup>等。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！如佛所說，有智之人知於漏因。云何名為知於漏因？」

「善男子，智者當觀：何因緣故生是煩惱？造作何行生此煩惱？於何時中生此煩惱？共誰住時生此煩惱？何處止住生此煩惱？觀何事已生於煩惱？受誰房舍、卧具、飲食、衣服、湯藥而生煩惱？何因緣故，轉下作中、轉中作上、下業作中、中業作上？菩薩摩訶薩作是觀時，則得遠離生漏因緣。如是觀時，未生煩惱遮令不生，

<sup>205</sup> 大正藏：牙

<sup>206</sup> 大正藏：陰、入、界；永樂北藏及龍藏：陰、界、入



已生煩惱便得除滅。是故我於契經中說智者當觀生煩惱因。」

迦葉菩薩白佛言：「世尊！眾生一身，云何能起種種煩惱？」

佛言：「善男子，如一器中有種種子，得水雨已，各各自生。眾生亦爾，器雖是一，愛因緣故而能生長種種煩惱。」

迦葉菩薩言：「世尊！智者云何觀於果報？」

「善男子，智者當觀：諸漏因緣能生地獄、餓鬼、畜生。是漏因緣得人天身，即是無常、苦、空、無我。是身器中得三種苦、三種無常。是漏因緣能令眾生作五逆罪，受諸惡報，能斷善根，犯四重禁，誹謗三寶。智者當觀：『我既受得如是之身，不應生起如是煩惱，受諸惡果。』」

迦葉菩薩言：「世尊！有無漏果，復言智者斷諸果報，無漏果報在斷中不？諸得道人有無漏果，如其智者求無漏果，云何佛說一切智者應斷果報？如<sup>207</sup>其斷者，今諸聖人云何得有？」

「善男子，如來或時因中說果，果中說因。如世間人說泥即瓶，縷即是衣，是名因中說果；

<sup>207</sup> 大正藏：若

果中說因者，牛即是<sup>208</sup>水草，人即是食。我亦如是因中說果，先於經中作是說言：『我從心身<sup>因心運身故名心身</sup><sup>209</sup>至梵天邊。』是名因中說果。果中說因，此六入者名過去業，是名果中說因。善男子，一切聖人真實無有無漏果報，一切聖人修道果報更不生漏，是故名<sup>210</sup>無漏果報。善男子，有智之人如是觀時，則<sup>211</sup>得永滅煩惱果報。善男子，智者觀已，為斷如是煩惱果報修習聖道；聖道者，即空無相願，修是道已，能滅一切煩惱果報。』

大般涅槃經卷第三十三

<sup>208</sup> 大正藏：即；永樂北藏及龍藏：即是

<sup>209</sup> 大正藏：因心運身故名心身；永樂北藏及龍藏：因身運心故言身心；校勘：因心運身故名心身

<sup>210</sup> 大正藏：名為；永樂北藏及龍藏：名

<sup>211</sup> 大正藏：即



## ● 結誦儀

### 補闕真言

(三編)

南無喝囉怛那. 哆囉夜耶. 佉囉佉囉. 俱住俱住.  
摩囉摩囉. 虎囉. 吽. 賀賀. 蘇怛那. 吽. 潑抹拏. 娑  
婆訶.

南無佛 南無法 南無僧 (合掌三稱)

南無一切如來、應、正等覺 (合掌三稱)

南無本師釋迦牟尼佛 (合掌三稱)

南無大般涅槃經 (合掌三稱)

### 發願文

(一編)

志心懺悔。我(某甲)與一切衆生，從無始來，  
迷失真心，流轉生死，六根罪障，無量無邊，圓  
妙佛乘，無以開解，一切所願，不得現前。我今  
讀誦大般涅槃經，以此善根，發露黑惡，過、現、  
未來三業所造無邊重罪，皆得消滅，身心清淨，

惑障蠲除，福智莊嚴，淨因增長，自他行願速得圓成。願諸如來常在說法，所有功德起隨喜心，迴向菩提，證常樂果。命終之日，正念現前，面見彌陀及諸聖眾，一剎那頃，生蓮華中。普願眾生，俱成佛道。

## 迴向偈

(一編)

誦經功德殊勝行 無邊勝福皆迴向  
普願沉溺諸有情 速往無量光佛刹  
十方三世一切佛 一切菩薩摩訶薩  
摩訶般若波羅蜜

## 迴向偈

(一編)

願以此功德 莊嚴佛淨土  
上報四重恩 下濟三途苦  
若有見聞者 悉發菩提心  
盡此一報身 同生極樂國



## 三皈依

(一編)

自皈依佛，當願眾生，體解大道，發無上心；  
自皈依法，當願眾生，深入經藏，智慧如海；自  
皈依僧，當願眾生，統理大眾，一切無礙。和南  
聖眾。



此咒置經書中可滅誤跨之罪

南无护法韦驮尊天菩萨

